

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ۝
(میں پڑھتا ہوں) ساتھ نام اللہ کے (جو) رحمن اور رحیم ہے۔

سالانہ تعلیمی نصاب مجلس انصار اللہ آسٹریلیا

مرتبہ: محترم خالد سیف اللہ خان صاحب
ترتیب و تدوین برائے انٹرنیٹ: سید ضیاء الحق عقیل

برائے معیار اول و دوم

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ . بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ .

مسائل نماز بطرز سوال و جواب

سوال نمبر ۱ : نماز کی ادائیگی کی اہمیت از روئے احادیث بیان کریں۔
جواب : آنحضرت ﷺ نے فرمایا: ” نماز چھوڑنا کفر اور الجاد کے مترادف ہے۔“ نیز فرمایا: ” جو چیز ہمیں کافروں اور منافقوں سے علیحدہ کرتی ہے وہ نماز کا پابند ہونا ہی ہے۔ جو شخص نماز چھوڑتا ہے وہ کفر میں گر جاتا ہے۔“
(ریاض المسلمین کا انگریزی ترجمہ از حضرت چوہدری محمد ظفر اللہ خاں [GARDENS OF THE RIGHTEOUS] حدیث نمبر ۱۰۸۲، ۱۰۸۳)

سوال نمبر ۲ : نماز باجماعت کی فضیلت کے بارہ میں دو حدیثیں بیان کریں۔
جواب : آنحضرت ﷺ نے فرمایا: ” باجماعت نماز اکیلے نماز پڑھنے سے ستائیس گنا افضل ہے (یعنی اس کا ثواب ۲۷ گنا زیادہ ہے)۔“ نیز فرمایا: ” اگر کسی گاؤں بلکہ صحرائیں بھی تین اشخاص ہوں اور وہ نماز باجماعت نہیں پڑھتے تو ضرور شیطان ان پر غلبہ پالے گا۔ اس لئے نماز کے لئے ضرور جمع ہوا کرو کیونکہ بھیڑ یا اکیلی بھیڑ کو چیر پھاڑ دے گا۔“ (G.R. ۱۰۶۸، ۱۰۷۴)

سوال نمبر ۳ : منافقوں پر کوئی نمازیں زیادہ بھاری ہوتی ہیں؟ حدیث بیان کریں۔
جواب : آنحضرت ﷺ نے فرمایا: ” منافقوں پر کوئی نماز فجر اور عشاء سے زیادہ بھل نہیں ہوتی۔ لیکن اگر انہیں ان نمازوں کی ادائیگی کے ثواب کا پتہ ہو تو وہ ضرور ان نمازوں میں شامل ہوتے خواہ انہیں گھسٹ کر ان کے لئے آنا پڑتا۔“ (G.R. ۱۰۷۷)

سوال نمبر ۴ : آنحضرت ﷺ نے بعض صحابہ میں کچھلی صفوں میں بیٹھنے کا رجحان دیکھا تو آپ نے انہیں کیا ارشاد فرمایا؟
جواب : حضرت ابوسعید خدریؓ روایت کرتے ہیں کہ آنحضرت ﷺ نے جب بعض صحابہ میں کچھلی صفوں میں بیٹھنے کا رجحان پایا تو آپ نے ان سے فرمایا: ” آگے میرے قریب آؤ۔ اور تمہارے بعد جو آئیں وہ تمہارے قریب بیٹھیں۔ جو لوگ پیچھے پیچھے ہیں گے خدا انہیں پیچھے ہی کر دے گا۔“
نیز حضرت انسؓ روایت کرتے ہیں کہ آنحضرت ﷺ نے ہدایت دی کہ ” پہلے پہلی صف پوری کرو۔ پھر اس کے بعد والی۔ اگر نماز یوں کی کوئی کمی ہے تو وہ آخری صف میں ہونی چاہیے۔“ (G.R. ۱۰۸۹، ۱۰۹۷)

سوال نمبر ۵: نماز جمعہ کی اہمیت کے بارہ میں دو حدیثیں بیان کریں۔

جواب: حضرت ابو ہریرہؓ اور ابن عمرؓ روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے آنحضرت ﷺ کو ککڑی کے منبر سے یہ فرماتے ہوئے سنا: ”میری امت کے لوگ جمعہ کی نماز کے متعلق غفلت برتنے سے ہوشیار رہیں۔ ورنہ خدا ان کے دلوں پر مہر کر دے گا اور پھر وہ عافلوں میں سے ہو جائیں گے۔“ نیز حضرت ابو ہریرہؓ روایت کرتے ہیں کہ آنحضرت ﷺ نے فرمایا: ”وہ جو جمعہ کے روز پورا غسل کرتا ہے اور مسجد میں سب سے پہلے پہنچ جاتا ہے اس کو ایسا ثواب ہے جیسے اس نے خدا کی رضا کے لئے اونٹ قربان کیا۔ جو اُسکے بعد آتا ہے وہ ایسے ہے جیسے اُسنے گائے کی قربانی کی۔ جو اُسکے بعد آتا ہے وہ ایسے ہے جیسے اُسنے مرغی کی قربانی کی اور جو اُسکے بعد آتا ہے اسکو انڈے کی قربانی کا ثواب ملتا ہے اور جب امام خطبہ کے لئے کھڑا ہو جاتا ہے تو فرشتے ہجوم کر کے اسکا خطبہ سنتے ہیں۔“ (G.R. ۱۱۵۵، ۱۱۶۰)

سوال نمبر ۶: صفوں کو سیدھا رکھنے کے بارہ میں کوئی حدیث سنائیں۔

جواب: حضرت براء بن عازبؓ روایت کرتے ہیں کہ آنحضرت ﷺ نے فرمایا: ”صفوں کے درمیان میں سے ایک کنارے سے دوسرے کنارے تک گزرتے اور ہماری چھاتیوں اور کندھوں کو ایک سیدھ میں کرتے اور فرماتے: ”صفوں کو سیدھا رکھو ورنہ تمہارے دل ٹیڑھے ہو جائیں گے۔“ اور یہ بھی اضافہ فرماتے کہ ”خدا اور اسکے فرشتے پہلی صفوں والوں پر رحمتیں نازل کرتے ہیں۔“ (G.R. ۱۰۹۴)

سوال نمبر ۷: صفیں بنانے کے بارہ میں آنحضرت ﷺ نے کیا ارشاد فرمایا تھا؟

جواب: حضرت ابن عمرؓ روایت کرتے ہیں کہ آنحضرت ﷺ نے فرمایا: ”صفوں میں کندھے ملا کر کھڑا ہوا کرو۔ نہ اپنے درمیان کوئی خالی جگہ چھوڑو اور نہ ہی اپنے بھائیوں کے بازوؤں کو دبائیں شیطان کے لیے کوئی خالی جگہ نہ چھوڑو۔ وہ جو صفوں کا درمیانی خلا پُر کرتا ہے خدا اُس پر رحم کرتا ہے اور وہ جو صف میں خلا ڈال کر اُسے توڑتا ہے وہ خود بھی خدا کے رحم سے کاٹا جائے گا۔“ (G.R. ۱۰۹۵)

سوال نمبر ۸: اذان دینے اور فجر اور عشاء کی باجماعت نمازوں میں شامل ہونے کی فضیلت از روئے حدیث بیان کریں۔

جواب: حضرت ابو ہریرہؓ روایت کرتے ہیں کہ آنحضرت ﷺ نے فرمایا کہ ”اگر لوگوں کو اذان دینے اور نماز کی پہلی صف میں کھڑے ہونے کے ثواب کا پتہ ہوتا تو اگر اس حق کو حاصل کرنے کے لیے قرعہ ڈالنے پڑتے تو وہ اس کے لئے قرعے ڈالتے۔ اور اگر انہیں پتہ ہوتا کہ نماز کے لیے جلدی آنے میں کتنا ثواب ہے تو اسکے لئے جلدی آنے میں ایک دوسرے سے سبقت لے جانے کی کوشش کرتے۔ اسی طرح اگر انہیں فجر اور عشاء کی نمازوں میں شمولیت کے ثواب کا علم ہوتا تو وہ اُن کے لئے ضرور آتے خواہ انہیں اپنے ہاتھوں اور پاؤں کے بل گھسٹ کر آنا پڑتا۔“ (G.R. ۱۰۳۷)

سوال نمبر ۹: نماز کے لئے انتظار کرنے کے ثواب کے بارہ میں کوئی حدیث سنائیں۔

جواب: حضرت ابو ہریرہؓ روایت کرتے ہیں کہ آنحضرت ﷺ نے فرمایا: ”تم جب تک مسجد میں نماز کے لئے ٹھہرتے ہو اور صرف نماز پڑھنے کی وجہ سے ہی گھر نہیں لوٹ سکتے۔ وہ تمہارا سارا وقت ایسے ہی شمار ہوگا جیسے نماز کی حالت میں گذرا۔“ (G.R. ۱۰۶۵)

سوال نمبر ۱۰: وضو کی فضیلت کے بارہ میں کوئی حدیث بیان کریں۔

جواب: حضرت عثمان بن عفانؓ روایت کرتے ہیں کہ میں نے آنحضرت ﷺ کو ایسے ہی وضو فرماتے دیکھا جیسے میں کرتا ہوں اور آپؐ نے فرمایا ”جو اس طریق پر وضو کرتا ہے اُسکے سارے پچھلے گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں اور مسجد کی طرف چل کر جانے اور نماز پڑھنے کا زاد ثواب ہے۔“

(G.R. ۱۰۳۱)

سوال نمبر ۱۱: نماز کا مطلب آنا نمازی کے لئے کیوں ضروری ہے ؟

جواب : نماز کے لئے عربی لفظ ” صَلَوة ” ہے جسکے معنوں میں آگ میں داخل ہونے اور بھوننے کا مفہوم پایا جاتا ہے۔ نیز حدیث کے مطابق عبادت کا مغز دعا ہے۔ لہذا نماز اصل میں ایسی دعا کا نام ہے جس میں سید جلتا ہو اور آنکھیں پر غم ہوں اور عاجزی۔ رقت۔ غم اور درد کی یہ کیفیت نماز کا مطلب سمجھے بغیر پیدا نہیں ہو سکتی۔ حضرت مسیح موعود علیہ السلام فرماتے ہیں: ” دعا کا وقت نماز ہے۔ نماز میں بہت دعائیں مانگو۔“ (فقہ احمدیہ صفحہ ۱۱۲)

سوال نمبر ۱۲: نماز پڑھتے ہوئے آنکھیں کھلی رکھنی چاہئیں یا بند ؟

جواب : ” قیام کے وقت نظر سجدہ کی جگہ پر اور رکوع کے وقت پاؤں پر اور قعدہ کے وقت سینہ پر مرکوز رکھنا اور ادھر ادھر نہ دیکھنا چاہیے۔“ (فقہ احمدیہ صفحہ ۹۳) ” نکلیوں سے ادھر ادھر دیکھنا۔ آسمان کی طرف دیکھنا۔ آنکھیں بند رکھنا۔ جلدی میں نماز پڑھنا وغیرہ ناپسندیدہ (مکروہ) ہے۔“ (فقہ احمدیہ صفحہ ۹۴)

سوال نمبر ۱۳: کیا نماز میں دیوار کے ساتھ ٹیک لگانے کی اجازت ہے ؟ اور کیا نماز کی مکروہات ہیں ؟

جواب : ” بلا عذر دیوار یا کسی چیز کا سہارا لینا۔ ننگے سر نماز پڑھنا۔ سجدہ میں پاؤں کی انگلیاں زمین پر نہ لگانا بلکہ اوپر اٹھا رکھنا..... قبرستان میں نماز پڑھنا جبکہ قبر سامنے ہو۔ نماز پڑھتے وقت بہت چست اور تنگ لباس پہننا..... ایک ٹانگ پر کھڑا ہونا اور دونوں پاؤں پر یکساں بوجھ نہ ڈالنا۔ باوجود گنجائش کے ایک ہی کپڑا جسم پر لپیٹ کر نماز پڑھنا..... کھانے کے بعد کھٹی کئے بغیر نماز پڑھنا “ وغیرہ مکروہات نماز میں سے چند ایک ہیں۔ (فقہ احمدیہ صفحات ۹۴-۹۵)

سوال نمبر ۱۴: کیا رکوع و سجدہ میں قرآنی دعائیں پڑھی جاسکتی ہیں۔ نیز کیا نماز میں مقررہ عربی الفاظ کے علاوہ اپنی زبان میں دعائیں کی جاسکتی ہیں ؟

جواب : حدیثوں سے کہیں ثابت نہیں کہ آنحضرت ﷺ نے کبھی رکوع یا سجدہ میں کوئی قرآنی دعا پڑھی ہو۔ حضرت مسیح موعود علیہ السلام نے سجدہ کی حالت میں قرآنی دعاؤں کا پڑھنا ناجائز قرار دیا ہے۔ (فقہ احمدیہ صفحات ۱۱۰-۱۱۱)۔ ” سب زبانیں خدا تعالیٰ نے بنائی ہیں۔ چاہیے کہ انسان اپنی زبان میں جسکو اچھی طرح سمجھ سکتا ہے۔ نماز کے اندر دعائیں مانگے کیونکہ اس کا اثر دل پر پڑتا ہے تاہم عاجزی اور خشوع پیدا ہو۔ کلام الہی کو عربی میں پڑھو اور اُسکے معنی یاد رکھو اور دعا بے شک اپنی زبان میں مانگو۔ جو لوگ نماز کو جلدی جلدی پڑھتے ہیں اور پیچھے لمبی دعائیں کرتے ہیں وہ تحقیقت سے نا آشنا ہیں۔ دعا کا وقت نماز ہے۔ نماز میں بہت دعائیں مانگو۔“ (فقہ احمدیہ صفحات ۱۱۱-۱۱۲)

سوال نمبر ۱۵: کن حالات میں نمازیں جمع کی جاسکتی ہیں ؟

جواب : ” بیماری - سفر - بارش - طوفان باد و باراں - سخت کچھڑ - سخت اندھیرے میں جبکہ مسجد میں بار بار آنے جانے کی دقت کا سامنا ہو۔ اسی طرح کسی اہم دینی اجتماع کی صورت میں ظہر و عصر - مغرب اور عشاء کی نمازوں کو جمع کیا جاسکتا ہے۔ جماعت سے بھی اور اکیلے بھی نمازیں جمع کرنی ہوں تو ایک آذان کافی ہے۔ البتہ اقامت ہر ایک نماز کے لئے الگ الگ ہوگی علم ہو جانے کی صورت میں نمازوں کی ترتیب کو قائم رکھنا ضروری ہے خواہ جماعت ملے یا نہ ملے۔“ (فقہ احمدیہ صفحات ۱۸۳-۱۸۴)

سوال نمبر ۱۶: کوئی نمازیں جمع کی جاسکتی ہیں۔ کوئی نمازوں کی حفاظت کی خصوصی تاکید آئی ہے ؟

جواب : وہ نمازیں جمع کی جاسکتی ہیں جن کے اوقات مشترک ہیں :

ظہر اور عصر کو جمع کیا جاسکتا ہے اور مغرب و عشاء کو جمع کیا جاسکتا ہے۔ فجر کو کسی نماز کے ساتھ جمع نہیں کیا جاسکتا اور نہ عصر کو مغرب کے ساتھ جمع کیا جاسکتا ہے۔ جو نماز کام کے دوران آجائے اسکی خاص حفاظت کی تاکید آئی ہے کیونکہ اگر کوئی مومن کام کے

دوران آنے والی نماز کو بھی فکر سے پڑھتا ہے تو دوسری نمازوں کو تو خواجواہ فکر سے پڑھے گا۔

سوال نمبر ۱: کیا نمازی کے آگے سے گذرنا منع ہے؟

جواب : ہاں نمازی کے آگے سے گذرنا سخت گناہ ہے۔ فقہ احمدیہ کے مطابق ” نماز پڑھنے والے کے سامنے سے گذرنا منع ہے۔ گذرنے والا گناہ گار ہوگا۔ آنحضرت ﷺ نے اُسے شیطان کہا ہے۔ آگے سے گذرنے والے کو بشرطیکہ وہ بہت قریب سے گذرے روکنا چاہیے۔ لیکن اگر روکنے کے باوجود گذر جائے تو نماز پڑھنے والے کی نماز میں کوئی خلل واقع نہیں ہوگا۔ نہ وہ ٹوٹے کی اور نہ مکروہ ہوگی۔ اگر نماز پڑھنے والے کے آگے سے گذرنے کی اشد ضرورت ہو تو آگے کی دوسری صف سے گذر سکتا ہے۔ گویا نمازی اور اسکی سجدہ گاہ یا کھڑے ہوئے سترہ کے درمیان سے گذرنا بہر حال منع ہے۔“ (فقہ احمدیہ صفحہ ۹۵)

سوال نمبر ۱۸: اگر کوئی آدمی نماز کے درمیان میں شامل ہو تو اسکے لیے کیا احکام مدنظر رکھنا ضروری ہیں؟

جواب : اگر کوئی لیٹ (دیر سے) آئے تو وہ امام کے پیچھے جماعت میں شامل ہو جائے۔ جب امام دونوں طرف السلام علیکم کہہ دے تو اٹھ کر باقی نماز پڑھے۔ نماز کی ترتیب کو قائم رکھے۔ سنتیں صرف اُسی وقت تک پڑھی جاسکتی ہیں جب تک نماز کھڑی نہیں ہوئی۔ سنتیں چھوڑ کر یا مختصر کر کے جماعت کے ساتھ فوراً شامل ہو جانا چاہیے۔ اگر صفوں کے باہر سنتیں پڑھ رہا ہو اور تشہد پر ہو تو اسے ختم کر لے بشرطیکہ رکوع میں شامل ہو سکے۔ لیکن اگر صفوں کے درمیان آجائے تو سنتوں کو چھوڑ کر نماز میں شامل ہو جائے۔ اگر پتہ لگ جائے کہ ظہر و عصر کی نماز جمع ہو رہی ہے اور اب عصر ہو رہی ہے تو پہلے ظہر کی نماز ا لگ پڑھ کر عصر میں شامل ہو اگر پتہ نہ چل سکے اور عصر غلطی سے پہلے پڑھ لے تو ظہر بعد میں پڑھ لے۔ صبح فجر کی اذان کے بعد سوائے دو سنتوں اور دو فرضوں کے کوئی نماز جائز نہیں۔ یعنی اذان کے بعد نفل جائز نہیں ایسے ہی عصر کے بعد مغرب تک کوئی نفل جائز نہیں۔ جب سورج طلوع یا غروب ہو رہا ہو یا عین سر پر ہو اس وقت بھی نماز جائز نہیں۔ عصر کے بعد نماز جنازہ پڑھی جاسکتی ہے۔ اگر کوئی آدمی رکوع میں شامل ہو جائے تو اسکی رکعت ہو جائے گی۔“

(ملخص فقہ احمدیہ - مسائل نماز - صفحات ۱۰۶-۱۳۳-۱۳۶ وغیرہم) (مرتبہ: خالد سیف اللہ۔ نائب امیر جماعت احمدیہ آسٹریلیا)

نماز با ترجمہ

SALAT WITH TRANSLATION

سیدنا حضرت مرزا طاہر احمد صاحب خلیفۃ المسیح الرابع نے فرمایا: ” صرف نماز پڑھنا کافی نہیں نماز ترجمہ کے ساتھ پڑھنا ضروری ہے “۔



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ط

توجیہ (نیت نماز) : **TAUJEEH (Niyat or Intention):**

اِنِّیْ وَ جَہَّتْ وَ جَہَّتْ لِذِی فِطْرَ السَّمٰوٰتِ وَ الْاَرْضِ حَنِیْفًا وَّ مَا اَنَا مِنَ الْمُشْرِکِیْنَ ۝

یقیناً میں نے اپنی توجہ اس ذات کی طرف کی جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا۔ خالص ہو کر۔ اور میں مشرکوں میں سے نہیں ہوں۔

I have turned my full attention towards the Supreme Being, who has created the heaven and the earth.

قیام : **QEYAAM (Standing Posture):**

تکبیر تحریمہ: **Takbeer-e-Tahreema:**

اللّٰهُ اَكْبَرُ

اللہ سب سے بڑا ہے۔

Allah is the Greatest.

ثناء: Thana:

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ

پاک ہے تو اے اللہ۔ اپنی تعریفوں کے ساتھ۔ اور برکت والا ہے تیرا نام اور بلند ہے تیری شان۔ اور تیرے سوا کوئی معبود نہیں۔
Holy art Thou, O Allah, and all praise is Thine; blessed is Thy name and exalted is Thy state, and there is none worthy of worship except Thee alone.

تعوذ: Ta'awuz:

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ط

میں پناہ مانگتا ہوں اللہ تعالیٰ کی دھڑکارتے ہوئے شیطان سے۔

I seek refuge with Allah from Satan, the accursed.

تسمیہ: Tasmeya:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝

اللہ کے نام کے ساتھ جو بے حد کرم کرنے والا بار بار رحم کرنے والا ہے

In the name of Allah, The Gracious, The Merciful.

سورة فاتحة: Sura Fatiha:

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝ مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ ۝ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ۝

سب تعریفیں اللہ کیلئے ہیں جو رب ہے تمام جہانوں کا۔ جو بے حد کرم کرنے والا۔ بار بار رحم کرنے والا ہے۔ مالک ہے ہر امر کے دن کا۔ ہم تیری ہی عبادت کرتے ہیں اور تجھ ہی سے مدد چاہتے ہیں۔

All praise belongs to Allah, Lord of all the worlds. Most Gracious, Ever Merciful; Master of the Day of Judgement. Thee alone do we worship, and Thee alone do we implore for help.

إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۝ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۝ (آمین)

ہمیں ہدایت دے سیدھے راستے کی۔ (یعنی) ان لوگوں کے راستے کی جن پر تو نے انعام کیا۔ نہ کہ (ان لوگوں کے راستے کی) جن پر تیرا غضب ہوا اور نہ ہی (ان لوگوں کے راستے کی) جو گمراہ ہوئے۔ اے اللہ میری دعا قبول کر۔

Guide us along the right path, the path of those on whom Thou hast bestowed Thy blessings, those who have not incurred Thy displeasure, and those who have not gone astray.

Sura Ikhlāas: سورة اخلاص:

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ۝

اللہ کے نام کے ساتھ جو بے حد کرم کرنے والا بار بار رحم کرنے والا ہے

In the name of Allah, The Gracious, The Merciful.

قُلْ هُوَ اللّٰهُ اَحَدٌ ۝ اللّٰهُ الصَّمَدُ ۝

تو کہہ اللہ ایک ہے۔ اللہ بے نیاز ہے۔ نہ اس نے کسی کو جنما ہے۔

Say, He is Allah, the One, Allah the Independent and Besought of All.

لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُوْلَدْ ۝

اور نہ ہی وہ جنما گیا ہے۔

He begets not, nor is He begotten.

وَلَمْ يَكُنْ لَّهٗ كُفُوًا اَحَدٌ ۝

اور نہ کوئی اس کی برابری کرنے والے ہے۔

And there is none like unto Him.

RUKU (Bowning Position) : رکوع:

Tasbeeh: (Three Times)

تَسْبِيح: (تین بار پڑھیں) سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ

پاک ہے میرا رب جو بڑی عظمت والا ہے۔

Holy is my Lord, the Most Great.

QAUAMA : (Standing Position After Ruku) قَوْمًا:

Tasmee:

سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ

تَسْمِيع:

سن لی اللہ نے اُس کی جس نے اُس کی تعریف کی۔

Allah listens to him who praises Him.

Tahmeed: رَبَّنَا وَ لَكَ الْحَمْدُ۔ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا كَافِيًا

اے ہمارے رب سب تعریفیں تیرے ہی لئے ہیں۔ بہت زیادہ تعریفیں جو پاکیزہ اور برکت والی ہیں۔

Our Lord, Thine is the praise, The praise which is bountiful, pure and blessed.

SAJDAH: (Prostration Position) سجدہ:

Tasbeeh: (Three Times) تسبیح: (تین بار پڑھیں) سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى

پاک ہے میرا رب جو بڑی شان والا ہے۔

Glory to my Lord, the Most High.

JILSA PRAYER: (Sitting position between two Sajda): کی دعا: (جلسہ دو سجدوں کے درمیان بیٹھنا)

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِيْ وَارْحَمْنِيْ وَاهْدِنِيْ وَعَافِنِيْ وَارْفَعْنِيْ وَاجْبُرْنِيْ وَارْزُقْنِيْ

اے اللہ مجھے بخش دے اور مجھ پر رحم کر اور مجھے ہدایت دے۔ اور مجھے خیریت سے رکھ اور میرا درجہ بلند کر اور میری اصلاح کر اور مجھے رزق دے۔

Lord forgive me and have mercy on me, and guide me and grant me security and raise me up and make good my shortcomings and provide for me.

QA'DAH (Sitting Position): TSHAH'HUD: قعدہ (بیٹھنا): تَشَهُدُ:

اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَرَحْمَةً لِّهِ وَالصَّلَاةُ وَالطَّيِّبَاتُ اَلسَّلَامُ عَلَيْكَ اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ وَبَرَكَاتُهُ

تمام تحفے اللہ کیلئے ہیں اسی طرح تمام عبادتیں اور تمام پاکیزہ چیزیں۔ اے نبی (ﷺ) تجھ پر سلامتی ہو اور اللہ کی رحمت اور اس کی برکتیں بھی۔

All Salutation is due to Allah and all prayer and everything pure. Peace be upon thee,

O Prophet, and the mercy of Allah and His blessings.

اَلسَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَىٰ عِبَادِ اللّٰهِ الصّٰلِحِيْنَ

سلامتی ہو ہم پر اور اللہ کے ان بندوں پر جو صالح ہیں۔

Peace be on us and on all righteous servants of Allah.

اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ وَاَشْهَدُ اَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهٗ وَرَسُوْلُهٗ

میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد (ﷺ) اللہ کے بندے اور رسول ہیں۔

I bear witness that there is none worthy of worship except Allah and I bear witness that

Muhammad is His servant and Messenger.

DUROOD: درود شریف:

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ
اے اللہ تو محمد (ﷺ) پر فضل فرما اور محمد (ﷺ) کی آل پر بھی جس طرح تو نے فضل کیا ابراہیم پر اور ابراہیم کی آل پر

Bless, O Allah, Muhammad and the people of Muhammad, as Thou didst bless Abraham
and the people of Abraham,

إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ۔ اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى
یقیناً تو بہت تعریف والا اور بڑی شان والا ہے۔ اے اللہ تو محمد (ﷺ) پر برکت نازل فرما اور محمد (ﷺ) کی آل پر بھی جس طرح تو نے برکت نازل

Thou art indeed the Praiseworthy, the Glorious, Prosper, O Allah, Muhammad and the people
of Muhammad, as thou didst prosper

إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ۔
کی ابراہیم پر اور ابراہیم کی آل پر یقیناً تو بہت تعریف والا اور بڑی شان والا ہے۔

Abraham and the people of Abraham, Thou art indeed the Praiseworthy, the Glorious.

PRAYERS: دعائیں:

(۱) رَبَّنَا إِنَّا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةٌ وَفِي الآخِرَةِ حَسَنَةٌ وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ۝

اے ہمارے رب ہمیں دنیا میں بھی بھلائی عطا کر اور آخرت میں بھی بھلائی عطا کر۔ اور ہمیں بچا آگ کے عذاب سے۔

Our Lord, bestow on us good in this world and good in the Hereafter,
and shield us from the torment of the Fire.

(۲) رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ دُعَاءِ ۝ رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ

اے میرے رب مجھے نماز قائم کرنے والا بنا اور میری اولاد کو بھی۔ اے ہمارے رب میری دعا قبول فرما۔ اے ہمارے رب مجھے بخش دے اور میرے والدین کو

My Lord make me observe Prayer, and my children too. Our Lord! accept my prayer, our Lord!
grant forgiveness to me, and to my parents,

وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ ۝

اور تمام مومنوں کو بھی (اس دن) جس دن حساب ہوگا۔

and to the believers on the day when the reckoning will take place.

تسليم: Tasleem:

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ
سلامتی ہو تم پر اور اللہ کی رحمتیں ہوں۔

Peace be upon you and the mercy of Allah.

دعاے قنوت: QUNOOT PRAYER (For Salat-ul-witr):

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْتَعِينُكَ وَنَسْتَعْفِرُكَ وَنُؤْمِنُ بِكَ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْكَ وَنُثْنِيْ عَلَيْكَ الْخَيْرَ

اے اللہ ہم تجھ سے مدد چاہتے ہیں اور تیری بخشش۔ اور ہم تجھ پر ایمان لاتے ہیں۔ اور تجھ پر توکل کرتے ہیں۔ اور تیری بہترین تعریف کرتے ہیں۔

O Allah, we beseech Thy help, and ask Thy protection, and we believe in Thee, and trust in Thee,
and we praise Thee in the best manner,

وَنَشْكُرُكَ وَلَا نَكْفُرُكَ وَنَخْلَعُ وَنَتْرُكُ مَنْ يَفْجُرُكَ ۗ اللَّهُمَّ إِنَّا نَعْبُدُ

اور ہم تیرا شکر کرتے ہیں اور تیری ناشکری نہیں کرتے اور ہم الگ ہوتے ہیں اور اُسے چھوڑتے ہیں جو تیری نافرمانی کرتا ہے۔ اے اللہ ہم تیری ہی عبادت کرتے ہیں
and we thank Thee, and we are not ungrateful to Thee, and we cast off and forsake him who
disobeys Thee. O, Allah! Thee alone do we worship

وَلَكَ نَصَلِيْ وَنَسْجُدُ وَآلَيْكَ نَسْعِيْ وَنَحْفِدُ

اور تیرے لئے نماز پڑھتے ہیں اور سجدہ کرتے ہیں اور تیری طرف ہم دوڑتے ہیں اور کھڑے ہوتے ہیں

and to Thee alone do we pray and make obeisance and to Thee we flee, and we are quick,

وَنَرْجُوا رَحْمَتَكَ وَنَخْشَى عَذَابَكَ إِنَّ عَذَابَكَ

اور ہم تیری رحمت کی امید رکھتے ہیں اور تیرے عذاب سے ڈرتے ہیں۔ یقیناً تیرا عذاب

and we hope for Thy mercy, and we fear Thy chastisement, surely Thy chastisement

بِالْكَفَّارِ مُلْحِقٌ ۝

کافروں کو ملنے والا ہے۔

overtakes the unbelievers.

TASBEEH AFTER SALAT: نماز کے بعد تسبیح:

نماز کے بعد

(۱) سُبْحَانَ اللَّهِ

اللہ پاک ہے تمام عیبوں (خرابیوں۔ برائیوں) سے۔ (۳۳ مرتبہ)
(33 Times) Holy is Allah free from all defects.

(۲) الْحَمْدُ لِلَّهِ

تمام تعریفیں اللہ کیلئے ہیں۔ (۳۳ مرتبہ)
(33 Times) All praise belongs to Allah.

(۳) اللَّهُ أَكْبَرُ

اللہ سب سے بڑا ہے۔ (۳۴ مرتبہ)
(34 Times) Allah is the Greatest.

برائے معیار اول

أَسْبَاقُ الْقُرْآنِ

(مرتبہ: محترم خالد سیف اللہ خان صاحب)

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ . بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ .

LESSON NO: 1 Sura Fatiha:

سبق ۱ : سورة فاتحة:

نوٹ: یہ اسباق قرآن کلاس سنڈنی کے طلباء کے لیے تیار کئے گئے ہیں۔ لیکن ان سے ایسے احباب بھی استفادہ کر سکتے ہیں جو بغیر استاد کے خود ترجمہ قرآن مع بنیادی گرائمر سیکھ کر قرآن پڑھنا شروع کرنے کے آرزو مند ہیں۔ تراجم اردو و انگریزی از حضرت میر محمد اٹحق صاحب اور حضرت مولوی شیر علی صاحب ہیں۔

بِ اسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ساتھ نام اللہ (کے) بے حد کرم کرنے والا بار بار رحم کرنے والا۔

THE MERCIFUL THE GRACIOUS ALLAH NAME WITH

(میں شروع کرتا ہوں) ساتھ نام اللہ کے جو بے حد کرم کرنے والے اور بار بار رحم کرنے والا ہے۔

In the name of Allah, The Gracious, The Merciful.

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝
 سب تعریفیں لئے اللہ (کے) پالنے والا (ہے) تمام جہانوں (کا)
 THE WORLD (OF) ALL LORD ALLAH BELONG TO PRAISE ALL
 سب تعریفیں اللہ کے لئے ہیں جو تمام مخلوقات کی پرورش کرنے والے ہے۔
 All praise belongs to Allah, Lord of all the worlds.

الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ ۝ مَا لِكَ يَوْمَ الدِّيْنِ
 دن مانگے دینے والا سچی محنت کو ضائع نہ کرنے والا (ہے) مالک (ہے) وقت جزا سزا (کا)
 (OF) JUDGEMENT (OF) DAY MASTER THE MERCIFUL THE GRACIOUS
 دن مانگے دینے والا سچی محنت کو ضائع نہ کرنے والا ہے۔ جزا سزا کے وقت کا مالک ہے
 The Gracious, The Merciful, Master of the Day of Judgement.

اِيَّاكَ نَعْبُدُ وَايَّاكَ نَسْتَعِيْنُ ۝
 خاص تیری ہم عبادت کرتے ہیں اور خاص تجھ سے ہم مدد چاہتے ہیں۔
 DO WE IMPLORE FOR HELP THEE ALONE AND DO WE WORSHIP THEE ALONE
 ہم تیری ہی عبادت کرتے ہیں اور تجھ ہی سے مدد چاہتے ہیں۔
 Thee alone do we worship, and Thee alone do we implore for help.

اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيْمَ ۝
 دکھا ہم کو راستہ سیدھا
 (IN) STRAIGHT PATH US GUIDE
 ہمیں ہدایت دے سیدھے راستے کی۔
 Guide us in the Straight Path.

صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ۝
 راستہ ان (لوگوں کا) انعام کیا تو نے ان (کے) اوپر
 WHO ON THOU BESTOWED BLESSINGS (OF) THOSE PATH
 (یعنی) ان لوگوں کے راستے کی جن پر تو نے انعام کیا۔
 The path of those on whom Thou hast bestowed (Thy) blessings,

غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۝
 نہ غضب کیا گیا اور نہ گمراہوں (کا)
 (WHO) HAVE GONE ASTRAY NOT AND INCURRED DISPLEASURE NOT

نہ کہ (ان لوگوں کے راستے کی) جن پر تیرا غضب ہوا اور نہ ہی (ان لوگوں کے راستے کی) جو گمراہ ہوئے۔

Those who have not incurred (Thy) displeasure, and those who have not gone astray.

سبق ۲ : سُورَةُ الْبَقَرَةِ : LESSON NO: 2

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ۝

(میں شروع کرتا ہوں) ساتھ نام اللہ کے جو بے حد کرم کرنے والے اور بار بار رحم کرنے والا ہے۔

In the name of Allah, The Gracious, The Merciful.

ا ل م ۝ ذٰلِكَ الْكِتٰبُ لَا رَيْبَ فِيْهِ هُدًى
 اَلِف لام میم (یہ) وہ (خاص یا کامل) کتاب نہیں شک (وشبہ) میں اِس ہدایت (ہے)
 GUIDANCE IT IN DOUBT NO THE PERFECT BOOK THAT (THIS) MIM LAM ALIF
 اَلِف - لام - میم - یہ (کامل) کتاب ہے۔ نہیں کوئی شک (کی بات)۔ جس میں ہدایت ہے
 ALIF, LAM, MIM. THIS IS A PERFECT BOOK; THERE IS NO DOUBT IN IT; (IT IS) A GUIDANCE

لِ الْمُتَّقِیْنَ ۝ الَّذِیْنَ یُعُوْذُوْنَ بِالْغَیْبِ وَ یُقِیْمُوْنَ
 لئے متقیوں (کے) جو ایمان لاتے ہیں پر غیب اور وہ قائم کرتے ہیں
 WHO OBSERVE AND (THE) UNSEEN IN (THEY) BELIEVE WHO THE RIGHTEOUS FOR
 متقیوں کے لئے وہ جو کہ ایمان لاتے ہیں غیب پر اور قائم کرتے ہیں
 FOR THE RIGHTEOUS. WHO BELIEVE IN THE UNSEEN, AND OBSERVE PRAYER, AND

الصَّلَاةَ وَ مِنْ مَّا (مِمَّا) رَزَقْنَا هُمْ يُنْفِقُونَ ۝ وَ الَّذِينَ
 نماز (کو) اور (اُس) سے جو دیا ہم نے اُن کو وہ خرچ کرتے ہیں اور وہ جو کہ
 WHO AND THEY SPEND THEY WE HAVE PROVIDED WHAT OUT OF AND PRAYER
 نماز اور اُس سے جو دیا ہم نے اُن کو خرچ کرتے ہیں اور وہ جو کہ
 OUT OF WHAT WE HAVE PROVIDED FOR THEM, THEY SPEND. AND THOSE

يُعُوْمِنُونَ بِ مَّا (بِمَا) اُنزِلَ اِلَىٰ كَ وَ مَّا اُنزِلَ
 ایمان لاتے ہیں اُس پر جو اتارا گیا اِتَارَا اِتَارَا
 WAS REVEALED (THAT) WHICH AND THEE TO WHICH HAS BEEN REVEALED THAT IN BELIEVE
 ایمان لاتے ہیں اُس پر جو اتارا گیا تیری طرف اور جو تجھ سے پہلے اتارا گیا
 WHO BELIEVE IN THAT WHICH HAS BEEN REVEALED TO THEE AND THAT WHICH

مِنْ قَبْلِ كَ وَ بِ الْاٰخِرَةِ هُمْ يُؤْمِنُونَ ۝
 سے پہلے تجھ اور پر اٰخِرَتِ وہ یقین رکھتے ہیں
 HAVE FIRM FAITH THEY HEREAFTER IN AND THEE BEFORE
 اور وہ آخِرَتِ پر یقین رکھتے ہیں۔
 WAS REVEALED BEFORE THEE, AND THEY HAVE FIRM FAITH IN THE HEREAFTER.

اُولٰٓئِكَ عَلٰی هُدًى مِنْ رَبِّ هُمْ وَ اُولٰٓئِكَ
 یہ لوگ (ہیں) پر ہدایت کی رُب اپنے اور یہ لوگ
 IT IS THEY AND THEIR LORD OF THE GUIDANCE WHO FOLLOW (IT IS) THEY
 یہ لوگ اپنے رب کی ہدایت پر ہیں اور یہ لوگ
 IT IS THEY WHO FOLLOW THE GUIDANCE OF THEIR LORD, AND IT IS THEY

هُمُ أَلْ مُفْلِحُونَ ۝

ہی کامیاب ہونے والے ہیں۔

SHALL PROSPER WHO

ہی کامیاب ہونے والے ہیں۔

WHO SHALL PROSPER.

سبق ۳: LESSON NO:3

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيَّ هُمْ ءَأَنْذَرْتَهُمْ
یقیناً جن لوگوں نے کفر کیا برابر ہے پر اُن خواہ ڈرایا تو نے

YOU WARN WHETHER THEM TO IT IS EQUAL WHO HAVE DISBELIEVED THOSE SURELY

یقیناً جن لوگوں نے کفر کیا ان کے لئے برابر ہے خواہ تو ان کو ڈرائے یا نہ

THOSE WHO HAVE DISBELIEVED..... IT IS EQUAL TO THEM, WHETHER YOU WARN

هُمُ أَمْ لَمْ تُنذِرْ هُمْ لَأَ يَتُومِنُونَ ۝ خَتَمَ اللَّهُ
اُن کو یا نہ تو نے ڈرایا اُن کو نہیں ایمان لاتے مہر کردی اللہ نے

ALLAH HAS SET A SEAL THEY WILL BELIEVE NOT THEM YOU WARN NOT OR THEM

تو نے ان کو ڈرایا وہ ایمان نہیں لاتے اللہ نے

THEM OR NOT ... WARN THEM, THEY WILL NOT BELIEVE. ALLAH HAS SET A SEAL ON

عَلَى قُلُوبِهِمْ وَ عَلَى سَمْعِهِمْ وَ عَلَى أَبْصَارِهِمْ
پر دلوں اُن کے اور پر کانوں اُن کے اور پر آنکھوں

EYES OVER AND THEIR EARS ON AND THEIR HEARTS ON

ان کے دلوں اور اُن کے کانوں پر مہر کردی ہے اور اُن کی آنکھوں پر پردہ ہے

THEIR HEARTS AND THEIR EARS.... AND OVER THEIR EYES IS A COVERING;

هِمُّ غِشَاوَةٌ وَ لَ هُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝
 اُن کی پردہ (ہے) اور لئے اُن کے عذاب (ہے) بڑا۔
 THEIR COVERING AND FOR THEM IS A GREAT PUNISHMENT.
 اور اُن کے لئے بڑا عذاب ہے۔

AND FOR THEM IS A GREAT PUNISHMENT.

وَ مِنْ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ آمَنَّا بِاللَّهِ وَ
 اور بعض لوگ ایسے ہیں جو کہتے ہیں ایمان لائے ہم اللہ پر اور
 AND IN ALLAH WE BELIEVE SAY WHO THE PEOPLE OF AND

اور بعض لوگ ایسے ہیں جو کہتے ہیں کہ ہم اللہ پر اور آخری دن پر ایمان لائے ہیں

AND OF THE PEOPLE THERE ARE SOME WHO SAY, 'WE BELIEVE IN ALLAH AND THE LAST DAY',

بِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ ۝ يُخَدَعُونَ اللَّهُ
 اور پرنے آخری کے حالانکہ نہیں وہ ہرگز مومن نہیں۔ اور وہ اللہ کو
 ALLAH THEY WOULD DECEIVE ARE BELIEVERS AT ALL THEY NOT WHILE THE LAST DAY
 حالانکہ وہ ہرگز مومن نہیں۔ اور وہ اللہ کو

WHILE THEY ARE NOT BELIEVERS AT ALL. THEY WOULD DECEIVE ALLAH AND

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَ مَا يُخَدَعُونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ
 اور اُن لوگوں کو جو ایمان لائے اور نہیں وہ دھوکہ دیتے مگر اپنے آپ کو
 AND WHO BELIEVE AND THOSE NONE AND WHO BELIEVE AND THOSE
 اور ان لوگوں کو جو ایمان لائے دھوکہ دینا چاہتے ہیں اور وہ نہیں دھوکہ دیتے مگر اپنے آپ کو اور نہیں محسوس کرتے

THOSE WHO BELIEVE, AND THEY DECEIVE NONE BUT THEMSELVES; ONLY THEY PERCEIVE (IT) NOT.

وَ مَا يَشْعُرُونَ ۝ فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ فَ زَادَ اللَّهُ لَهُمْ
اور نہیں محسوس کرتے۔ میں دلوں ان کے بیماری ہے پھر (پس) بڑھایا ان کو اللہ نے

ALLAH THEIR (HAS) INCREASED AND (WAS A) DISEASE THEIR HEARTS IN THEY RECEIVE IT NOT AND

ان کے دلوں میں بیماری تھی پھر اللہ نے ان کو بیماری میں بڑھا دیا

IN THEIR HEART WAS A DISEASE, AND ALLAH HAS INCREASED THEIR DISEASE TO THEM;

مَرَضًا ۝ وَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ بِمَا كَانُوا يَكْذِبُونَ ۝
بیماری میں اور ان کے لئے عذاب ہے دردناک بسبب اسکے کہ وہ جھوٹ بولتے

THEY USED TO LIE BECAUSE GRIEVOUS PUNISHMENT FOR THEM AND DISEASE

اور بسبب اسکے کہ وہ جھوٹ بولا کرتے تھے ان کے لئے دردناک عذاب ہے۔

AND FOR THEM IS A GRIEVOUS PUNISHMENT BECAUSE THEY USED TO LIE.

LESSON NO: 4

سبق ۴ :

وَ إِذَا قِيلَ لَ هُمْ لَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ
اور جب ان کو کہا جاتا ہے کہ زمین میں فساد کرو

THE EARTH ON (IN) CREATE DISORDER NOT TO THEM IT IS SAID WHEN AND

اور جب ان کو کہا جاتا ہے کہ زمین میں فساد نہ کرو تو کہتے ہیں کہ ہم تو

AND WHEN IT IS SAID TO THEM: 'CREATE NOT DISORDER ON THE EARTH', THEY SAY: WE ARE

قَالُوا إِنَّمَا نَحْنُ مُصْلِحُونَ ۝ أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ الْمُفْسِدُونَ
کہتے ہیں سوائے یا (صرف) ہم اصلاح کرنے والے آگاہ ہو جاؤ یقیناً یہی مفسد (یعنی فساد کرنے والے ہیں)

WHO CREATE DISORDER IT IS SURELY THEY BEWARE PROMOTERS OF PEACE WE ONLY THEY SAY

صرف اصلاح کرنے والے ہیں۔ آگاہ ہو جاؤ یقیناً یہی مفسد ہیں

ONLY PROMOTERS OF PEACE. BEWARE! IT IS SURELY THEY WHO CREATE DISORDER,

وَلٰكِنْ لَا يَشْعُرُوْنَ ۝ وَ اِذَا قِيْلَ لَهُمْ اٰمِنُوْا
لیکن نہیں محسوس کرتے اور جب کہا جاتا ہے اُن کو (کہ) ایمان لاؤ

BELIEVE TO THEM IT IS SAID WHEN AND PERCEIVE (IT) DO NOT BUT

لیکن محسوس نہیں کرتے۔ اور جب اُن کو کہا جاتا ہے کہ جیسے (دوسرے) لوگ ایمان لائے تم ایمان لاؤ

BUT THEY DO NOT PERCEIVE IT. AND WHEN IT IS SAID TO THEM, 'BELIEVE AS OTHER PEOPLE HAVE BELIEVED',

كَمَا اٰمَنَ النَّاسُ قَالُوْا اَنُؤْمِنُ كَمَا اٰمَنَ
جیسا کہ ایمان لائے لوگ (تو) کہتے ہیں کیا ہم ایمان لائیں جیسا کہ ایمان لائے

HAVE BELIEVED AS SHALL WE BELIEVE THEY SAY (OTHER) PEOPLE HAVE BELIEVED AS

تو وہ کہتے ہیں تو کیا ہم ایمان لائیں جیسے بیوقوف ایمان لائے ہیں

THEY SAY: 'SHALL WE BELIEVE AS THE FOOLISH HAVE BELIEVED'?

السُّفَهَاءُ اِلَّا اِنَّهُمْ هُمْ
بے وقوف آگاہ ہو جاؤ یہ ہی
وَلٰكِنْ السُّفَهَاءُ
لیکن (ہیں) بیوقوف

BUT (THAT ARE) FOOLISH IT IS SURELY THEY BEWARE THE FOOLISH

سنو سنو یہی بے وقوف لوگ ہیں لیکن جانتے نہیں۔

BEWARE! IT IS SURELY THEY THAT ARE FOOLISH, BUT THEY DO NOT KNOW.

لَا يَعْلَمُوْنَ ۝ وَ اِذَا لَقُوا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا قَالُوْا
نہیں جانتے اور جب یہ ملتے ہیں ان لوگوں کو جو ایمان لائے کہتے ہیں

THEY SAY WHO BELIEVE THOSE THEY MEET WHEN AND THEY KNOW DO NOT

اور جب یہ اُن لوگوں کو ملتے ہیں جو ایمان لائے تو کہتے ہیں

AND WHEN THEY MEET THOSE WHO BELIEVE, THEY SAY: 'WE BELIEVE';

اَمَنَّا وَ اِذَا خَلَوْا اِلَى شَيَاطِينِ هُمْ قَالُوْا
 ایمان لائے ہم اور جب اکیلے ہوتے ہیں طرف شیطانوں اپنے کے کہتے ہیں
 THEY SAY THEIR RING-LEADERS WITH THEY ARE ALONE WHEN BUT WE BELIEVE
 ہم (بھی) ایمان لائے ہیں۔ لیکن جب اپنے شیطان (سرداروں) کے ساتھ اکیلے ہوتے ہیں کہتے ہیں
 BUT WHEN THEY ARE ALONE WITH THEIR RING LEADERS THEY SAY:

اِنَّا مَعَكُمْ اِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزِءٌ وَنُ اللّٰهُ
 یقیناً ہم ساتھ تمہارے صرف (سوائے اسکے نہیں) ہم ہنسی کرنے والے ہیں۔ اللہ
 ALLAH ARE MOCKING WE ONLY YOU WITH CERTAINLY WE (ARE)
 ہم تمہارے ساتھ ہیں۔ صرف ہم تو ہنسی کرنے والے ہیں۔
 WE ARE CERTAINLY WITH YOU; WE ARE ONLY MOCKING.

يَسْتَهْزِءُ بِهِمْ وَ يَمُدُّ هُمْ فِي طُغْيَانِ هُمْ
 ہنسی کی سزا دے گا کو ان اور وہ مہلت دیتا ہے ان کو میں سرکشی اپنی سرکشی
 THEIR TRANSGRESSION IN THEM WILL LET CONTINUE AND THEIR WILL PUNISH MOCKERY
 اللہ انہیں ہنسی کی سزا دے گا۔ اور وہ ان کو مہلت دیتا ہے۔ اپنی سرکشی میں بھٹک رہے ہیں۔
 ALLAH WILL PUNISH THEIR MOCKERY...AND WILL LET THEM CONTINUE IN THEIR TRANSGRESSION,

يَعْمَهُونَ ۝ اُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ اشْتَرَوْا الضَّلٰلَةَ بِ الْهُدٰى
 بھٹک رہے ہیں یہ لوگ وہ ہیں جنہوں نے خریدی گمراہی بدلے ہدایت (کے)
 GUIDANCE IN EXCHANGE FOR ERROR HAVE TAKEN (OR BOUGHT) WHO THESE ARE THEY WANDERING BLINDLY
 یہ لوگ وہ ہیں جنہوں نے خریدی گمراہی ہدایت کے بدلے
 WANDERING BLINDLY. THESE ARE THEY WHO HAVE TAKEN ERROR IN EXCHANGE FOR GUIDANCE,

فَ مَا رَبِحَتْ تِجَارَتُهُمْ وَ مَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ۝
 پس نہ نفع دیا تجارت اُن کی (نے) اور نہ ہوئے وہ ہدایت پانے والے۔

RIGHTLY GUIDED ARE NOR AND THEY TRAFFIC HAS BROUGHT GAIN NO BUT

پس اُن کی تجارت نے نفع نہ دیا اور نہ ہوئے وہ ہدایت پانے والے۔

BUT THEIR TRAFFIC HAS BROUGHT THEM NO GAIN, NOR ARE THEY RIGHTLY GUIDED.

سُورَةُ الْبَقَرَةِ کی پہلی سترہ آیات کا ترجمہ و مطالب مشق (۲)

سورہ بقرہ کی پہلی سترہ آیات کو مع ترجمہ یاد کریں اور قرآن کریم کی تفسیر کی مدد سے ان کا مفہوم سمجھیں جنکی طرف بعض اشارے حسب ذیل ہیں:

سوال نمبر ۱: ا - ل - م کو حروفِ مُقَطَّعَات کہا جاتا ہے۔ ان کا وہ مطلب و مفہوم کیا ہے جو حضرت ابن عباسؓ اور حضرت ابن مسعودؓ نے بیان کیا ہے؟

جواب: انا - ل اللہ - م اَعْلَمُ کا قائم مقام ہے۔ یعنی انا کا پہلا حرف۔ اللہ کا درمیانی حرف اور اَعْلَمُ کا آخری حرف۔ اس کا مطلب ہے اَنَا اللّٰهُ اَعْلَمُ یعنی ”میں اللہ خوب جاننے والا ہوں“۔ ان حروف کی عددی قیمت بھی مراد لی گئی ہے جو ۱ + ۳۰ + ۴۰ = ۷۱ ہے (ا کی ۱ - ل کی ۳۰ اور م کی ۴۰) جس سے یہ مراد لی گئی ہے کہ سورت کا نفسِ مضمون یعنی اسلام کی ترقی کے وعدے ۷۱ سال میں پورے ہو کر سامنے آجائیں گے۔ بعض بزرگوں نے حروفِ مُقَطَّعَات کو اللہ کی ان صفات کا قائم مقام قرار دیا ہے جن کا اُس سورت سے خصوصی تعلق ہو جس کے شروع میں وہ آئے ہیں۔ یہ حروف بھی الہامی ہیں اور قرآنی وحی کا حصہ ہیں۔

سوال نمبر ۲: ان الفاظ کے معنی بیان کریں: رَيْبَ - يُقِيمُونَ - الصَّلَاةَ - يُنْفِقُونَ - يُؤْمِنُونَ - يُؤْفِقُونَ - مُفْلِحُونَ۔

جواب: ان الفاظ کے معنی ترجمہ میں ملاحظہ فرمائیں۔

سوال نمبر ۳: ان آیات میں قرآن کریم نے اپنے بارہ میں کیا دعویٰ فرمایا ہے؟

جواب: پہلی بات یہ کہ یہ ”الْكِتَابُ“ ہے یعنی یہ وہ ”خاص کتاب“ ہے ”جو کامل ہے“ اور ”جسکے بارہ میں وعدہ دیا گیا تھا“ (یعنی یہی وہ موعود کا کتاب ہے)۔ دوسری بات یہ کہ اس کتاب میں کوئی شک کی بات نہیں۔ اسکی تعلیم عقل اور فطرت کے خلاف نہیں۔ تیسری بات یہ کہ یہ متقیوں کی رہنمائی کرنے والی ہے۔ یعنی وہ جن کے دل میں اللہ کا تقویٰ ہوگا یعنی خدا کی ناراضگی کے خوف سے گناہوں سے بچتے ہوں گے۔ اپنے فرائض کی فکر رکھتے ہوں گے اور گناہوں کے مقابلہ میں خدا کو اپنا ڈھال بناتے ہوں گے۔ وہ تقویٰ کے خواہ کسی مقام پر بھی ہوں۔ ادنیٰ ترین۔ اعلیٰ ترین۔ وہ سبھی اس کتاب سے نور ہدایت پائیں گے۔

سوال نمبر ۴: ان آیات میں متقیوں کی کیا علامات بیان کی گئی ہیں؟

جواب: ۱: متقی غیب پر ایمان لاتے ہیں۔ غیب سے مراد وہ وجود ہیں جو ظاہری حواس سے تو اگرچہ پوشیدہ ہوتے ہیں مگر فرضی یا غیر حقیقی نہیں ہوتے بلکہ ان کے وجود پر نشانات و قرائن موجود ہوتے ہیں۔ خدا کا وجود بھی نہاں در نہاں یعنی غیب میں ہے۔ فرشتوں کا بھی۔ روز قیامت بھی۔
۲: متقی کچھ نمازی ہوتے ہیں یعنی نماز باقاعدہ فکر کے ساتھ وضو کر کے۔ وقت پر معنی سمجھ کر ادا کرتے ہیں۔ نماز قائم کرتے ہیں یعنی خود بھی اپنی گرتی ہوئی نمازوں کو کھڑا کرتے ہیں اور دوسروں کی نمازوں کو بھی بذریعہ تلقین کھڑا رکھنے کی کوشش کرتے ہیں۔
۳: وہ خدا کی راہ میں جو کچھ خدا نے دیا ہے اس میں سے خرچ کرتے رہتے ہیں۔ چونکہ سب کچھ خدا ہی کی عطا ہے۔ جان۔ مال۔ وقت اور عزت

اس لئے متقی اپنی ہر چیز میں سے خدا کے دین اور اسکے بندوں کی مشکلات میں مدد دینے کے لئے خرچ کرتے رہتے ہیں۔
 ۴: متقی اس تمام وحی پر ایمان لاتے ہیں جو آنحضرت ﷺ پر نازل ہوئی اور جو پہلے نبیوں پر نازل ہوئی۔
 ۵: متقی آخرت پر اور پیچھے آنے والی جو دوسری موعود باتیں ہیں ان پر بھی یقین رکھتے ہیں۔

سوال نمبر ۵: قرآن کریم کی ہدایت سے فائدہ اٹھانے کے لئے بنیادی شرط کیا ہے؟

جواب: بنیادی شرط تقویٰ ہے۔ یہ متقیوں کے لئے ہدایت ہے۔ جتنا جتنا کسی کے دل میں تقویٰ ہوگا اسی نسبت سے وہ قرآنی ہدایت سے حصہ حاصل کرے گا۔

تقویٰ دراصل دل کی ایک مستقل کیفیت کا نام ہے جس میں انسان کو ہر وقت یہ ڈر لگا رہتا ہے کہ کہیں میرے اس قول یا فعل سے خدا ناراض نہ ہو جائے۔ وہ اپنے اعمال کی جواب دہی سے ڈرتا ہے اس لئے خدا اور اسکے بندوں کے حقوق فکر سے ادا کرتا ہے۔ اسکے بالمقابل ایک متکبر شخص جو اپنے آپ کو خدا اور بندوں سے مستغنی (بے پرواہ) خیال کرتا ہے اور مرنے کے بعد کے حساب و کتاب پر اور اعمال کے ریکارڈ کئے جانے پر یقین نہیں رکھتا وہ قرآن کریم سے لاپرواہ رہتا ہے اور اسکی ہدایت سے محروم رہتا ہے۔

اگلی مشق (۳)

سوال نمبر ۱: ان الفاظ کے معانی بتائیں: نَاسٌ - سَوَاءٌ - اَنْذَرْتَ - تُنذِرُ - خَتَمَ - قُلُوبٌ - سَمِعَ - اَبْصَارٌ - غَشَاوَةٌ - يُخَدَعُونَ - يَخْدَعُونَ اِلَّا اَنْفُسَهُمْ - يَشْعُرُونَ - يَكْذِبُونَ - كَانُوا يَكْذِبُونَ
جواب: ان الفاظ کے معنی ترجمہ آیات میں ملاحظہ فرمائیں۔

سوال نمبر ۲: جب لوگوں کے دل ایسے سخت ہو جاتے ہیں کہ ان پر کوئی نصیحت بھی کارگر نہیں ہوتی۔ ان کو نصیحت کرنا یا نہ کرنا برابر ہو جائے تو ان کے لئے کیا مقدر ہوتا ہے (اگر وہ اپنی یہ حالت تبدیل نہ کریں تو)؟

جواب: ان کی حالت کو ان آیات میں ”حالت کفر“ قرار دیا گیا ہے جو خدا کی طرف منسوب کیا گیا ہے کہ وہ ان کے دلوں پر مہر لگا دیتا ہے۔ دراصل تو ان میں قدرت کے مطابق انسان اپنے جن اعضا یا ذہنی۔ اخلاقی۔ روحانی قوتوں کو بیکار چھوڑ دیتا ہے وہ کچھ عرصہ کے بعد مستقل طور پر ناکارہ ہو جاتی ہیں اور اپنے مفوضہ فرائض کو ادا کرنے کی صلاحیت کھودیتی ہیں۔ جب کوئی شخص ہدایت کو دیکھنے، سننے کے لیے اپنے دل و دماغ۔ آنکھوں۔ کانوں کو استعمال نہ کرے تو ایسے انسان کے اپنے عمل کے نتیجہ میں خدا کے قانون کے تحت ان پر مہر لگ جاتی ہے۔ جیسے اگر کوئی شخص اپنے کمرہ کی ساری کھڑکیوں، دروازوں کو بند کر دے تو اسکے اس فعل کے نتیجہ میں خدا اسکے کمرہ کو اندھیرا کر دیتا ہے۔

سوال نمبر ۳: کیا روحانی دل بھی بیمار ہوتے ہیں۔ اگر ایسا ہے تو کس آیت میں اس کا ذکر ہے۔ روحانی بیماریاں کس قسم کی ہوتی ہیں؟

جواب: خدا کا ظاہری و باطنی۔ جسمانی و روحانی نظام یکساں متوازی چلتا ہے۔ انسان کے جسمانی اعضاء کے بالمقابل روحانی اعضاء بھی یکساں قانون

کے تابع ہوتے ہیں۔ اس لئے جس طرح جسمانی دل بیمار پڑتے ہیں روحانی دل بھی بیمار ہوتے ہیں اور روحانی علاج سے یعنی توبہ و استغفار سے تندرست بھی ہو جاتے ہیں۔ خدا فرماتا ہے **فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ** ان کے دل بیمار ہیں۔ یہاں روحانی دل ہی مراد ہیں۔ دلوں کی بیماریاں بدظنی۔ خدا کی باتوں میں شک میں پڑنا۔ تکبر۔ حسد۔ لالچ اور ناجائز ہوس اور اخلاقی و روحانی کمزوریاں ہیں۔

سوال نمبر ۴: ان آیات میں منافقین کی کیا نشانیاں بیان کی گئی ہیں۔ ان کو کیوں دردناک عذاب ملیگا ؟

جواب : منافق جھوٹ بولتا ہے۔ دھوکہ دیتا ہے۔ ریا کرتا ہے۔ وہ دعویٰ تو خدا اور روز قیامت میں یقین رکھنے کا کرتے ہیں لیکن ان کے دل ایمان سے خالی ہوتے ہیں۔ وہ شک کا شکار ہوتے ہیں اس لئے یقین سے عاری ہوتے ہیں۔

اگلی مشق (۴)

سوال نمبر ۱: مشق کو دیکھیں اور وہاں دیئے ہوئے مشکل الفاظ کے معانی بتائیں۔

سوال نمبر ۲: منافقین کی وہ ساری نشانیاں جو آیات نو تا سترہ بیان ہوئیں وہ کیا ہیں ؟

جواب : وہ جھوٹ بولتے ہیں۔ وہ بظاہر اللہ اور قیامت پر ایمان کا اظہار کرتے ہیں لیکن دراصل انہیں کوئی ایمان نہیں ہوتا۔ وہ اللہ اور مومنوں کو دھوکہ دینا چاہتے ہیں لیکن دراصل خود اپنے آپ کو ہی دھوکہ دے رہے ہوتے ہیں۔ ان کے روحانی دل بیمار ہوتے ہیں۔ وہ زمین میں صلح یا اصلاح کے نام پر فساد ڈالتے ہیں۔ وہ مسلمانوں کو بیوقوف سمجھتے ہیں کیونکہ وہ اسلام کے لئے فضول قربانیاں کر رہے ہیں جو کبھی اتنے دشمنوں کے مقابلہ میں جیت نہیں سکتا۔ وہ دُہرے چہرے رکھتے ہیں۔ مسلمانوں کے پاس آتے ہیں تو کچھ کہتے ہیں اور اپنے سرداروں کے پاس جاتے ہیں تو ان کو کچھ اور کہتے ہیں۔ اس کا نتیجہ یہ ہے کہ انہوں نے ایک بہت گھائے کا سودا کیا ہے۔ ہدایت دے کر اسکے بدلہ میں گمراہی خرید لی ہے۔

سوال نمبر ۳: جب منافقوں کو کہا جاتا ہے کہ ملک میں فساد نہ کرو تو وہ کیا کہتے ہیں ؟

جواب : وہ کہتے ہیں آپ اسے فساد کہتے ہیں ہم تو ایک خراب صورت حال کی اصلاح کرتے ہیں۔ ان کا شعور ناقص اور سمجھ میڑھی ہے۔

سوال نمبر ۴: منافق مسلمانوں کو بیوقوف کیوں سمجھتے تھے۔ خدا ان کو کیا جواب دیتا ہے ؟

جواب : منافق کہتے تھے ان مسلمانوں سے بڑھ کر کون بیوقوف ہوگا جو اپنی جائیں اور مال ایک ایسے مقصد کے لئے قربان کر رہے ہیں جو کبھی کامیاب نہیں ہو سکتا۔ خدا فرماتا ہے تم خود بیوقوف ہو کیونکہ میں نے یہ فیصلہ کر چھوڑا ہے کہ ہمیشہ میں اور میرے رسول ہی کامیاب ہوں گے۔

سوال نمبر ۵: منافقین اپنے شیطانوں سے خفیہ طور پر ملا کرتے تھے۔ یہ شیطان کون تھے۔ اُن کو شیطان کیوں کہا گیا ہے۔ وہ ان کو جا کر کیا بتایا کرتے تھے ؟

جواب : احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ ضروری نہیں کہ شیطان کا لفظ غیر مادی وجود یعنی لفظ شیطان کے عام معنی ہی میں استعمال ہو۔ جو بھی غصہ اور حسد کی آگ میں جلے اور حق کی مخالفت کرے وہ بھی شیطان ہے۔ ان معنوں میں منافقوں کے لیڈروں کو شیطان کہا گیا ہے کیونکہ وہ اسلام کے خلاف حسد کی آگ میں جل رہے تھے۔ یہ منافقین اُن کے پاس جا کر انہیں اپنی حمایت کا علیحدگی میں یقین دلایا کرتے تھے جس کا ذکر خدا نے فرمایا۔

سوال نمبر ۶: خدا تو اِسْتَهْزَا جیسے فعل سے پاک ہے تو پھر یہ کیوں کہا گیا اللّٰهُ يَسْتَهْزِيْ ؕ بِهَمْ کہ اللہ ان سے استہزاء (ٹھٹھا) کرے گا ؟ یہاں استہزاء کے کیا معنی ہیں ؟

جواب : عربی زبان کا قاعدہ ہے کہ بعض دفعہ کسی فعل کی سزایا بدلہ کے لئے بھی وہی لفظ استعمال ہوتا ہے جو اصل کام کے لئے ہوا تھا۔ مثلاً خدا فرماتا ہے کہ برائی کا بدلہ اُسی کے موافق برائی ہے (۴۲:۴۱) اس کا مطلب یہ نہیں کہ اگر دشمن برافعل تمہارے ساتھ کرے تو تم بھی ویسا ہی برافعل اسکے ساتھ کرو بلکہ اس کا مطلب یہ ہے کہ تمہیں اسکے فعل کے موافق (PROPORTIONATE) سزا دینے کا حق ہے۔ اسی طریق پر یہاں منافقوں کے استہزاء کی سزا کے لئے بھی استہزاء کا لفظ ہی خدا کے لئے استعمال ہوا ہے۔

سوال نمبر ۷: جب خدا منافقوں کو مہلت دیتا ہے تو وہ کس ردِ عمل کا اظہار کرتے ہیں اور وہ کیا تجارت (BARTER) کرتے ہیں ؟

جواب : منافق بجائے مہلت سے فائدہ اٹھا کر اپنی اصلاح کرنے کے وہ ادھر ادھر اندھوں کی طرح ٹاک ٹوئیاں مارتے پھرتے ہیں اور اپنے کسی مقصد کو بھی حاصل نہیں کرتے۔ یوں وہ ہدایت دے کر گمراہی خرید لیتے ہیں۔

برائے معیارِ اوّل و دوم

تشریح سورۃ الاخلاص

از محترم خالد سیف اللہ خان صاحب

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ۝

(میں پڑھتا ہوں) ساتھ نام اللہ کے (جو) رحمن اور رحیم ہے۔

قُلْ هُوَ اللّٰهُ اَحَدٌ ۝ اللّٰهُ الصَّمَدُ ۝ لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ ۝ وَلَمْ يَكُنْ لَهٗ كُفُوًا اَحَدٌ ۝

کہہ وہ اللہ ایک ہے۔ اللہ بے احتیاج ہے۔ نہیں جتنا اس نے اور نہ وہ جنا گیا۔ اور نہیں ہے اس کی برابری کرنے والا کوئی۔

ترجمہ: شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو بے انتہا رحم کرنے والا، بن مانگے دینے والا اور بار بار رحم کرنے والا ہے۔ (ہم ہر زمانہ کے مسلمان کو حکم دیتے ہیں کہ) تو (دوسرے لوگوں سے) کہتا چلا جا کہ اللہ اپنی ذات میں اکیلا ہے۔ اللہ وہ ہستی ہے جس کے سب محتاج ہیں (اور وہ کسی کا محتاج نہیں) نہ اس نے کسی کو جنا ہے اور نہ وہ جنا گیا ہے۔ اور (اسکی صفات میں) اسکا کوئی بھی شریک نہیں۔

تشریح: یہ ابتدائی کئی سورتوں میں سے ہے۔ جس زمانہ میں خدا کا یہ حکم نازل ہوا کہ تم خدا کی سچی توحید پر خود بھی قائم ہو جاؤ اور دوسروں کو بھی ہمیشہ اسی کی تلقین اور تبلیغ کرتے رہو اس زمانہ میں بتوں کو ناکارہ قرار دینے اور خدا کے اکیلے ہونے کے اعلان پر بہت سخت سزائیں دی جاتی تھیں۔ مکہ کی تاریخ اس پر گواہ ہے حضرت بلال افریقہ کے ملک حبشہ کے رہنے والے تھے اور اسلام کے شدید ترین دشمن امیہ بن خلف کے غلام تھے وہ ان کو شدید سزائیں دیتا اور کہتا کہ اسلام سے اور خدا کے ایک ہونے سے انکار کرو۔ وہ سخت تہمتی ریت پر دوپہر کے وقت لٹا دیتا اور ان کی چھاتی پر اتنے بڑے بڑے پتھر رکھ دیتا کہ وہ بل نہ سکتے تھے اور پھر کہتا کہ کرو اسلام سے انکار۔ مگر ان کو تو خدا کا پیغام پہنچ چکا تھا کہ قُلْ هُوَ اللّٰهُ اَحَدٌ وہ کیسے اس کے سوا کچھ کہہ سکتے تھے۔ وہ شدید تکلیف میں بھی کہتے احد احد یعنی هُوَ اللّٰهُ اَحَدٌ وہ اور مارتا پھر بھی آپ کی زبان سے احد احد کے سوا کچھ نہ نکلتا۔ حضرت مصلح موعودؑ تفسیر صغیر میں اس آیت کی تشریح میں فرماتے ہیں کہ ”قُلْ“ کا لفظ

جو آخری تین سورتوں سے پہلے رکھا گیا ہے اس میں یہ اشارہ کیا گیا ہے کہ ہمارا یہ پیغام دوسرے لوگوں تک پہنچا دو۔ اب یہ لازمی بات ہے کہ جب حضرت محمد ﷺ خدا کا پیغام لوگوں تک پہنچادیں گے تو چونکہ اس کے بعد دوسرے لوگ بھی قُل کا لفظ پڑھیں گے اس لیے ان پر بھی فرض ہو جائے گا کہ وہ اس کلام کو اور لوگوں تک پہنچائیں۔ پس قُل کہہ کر اس طرف توجہ دلائی گئی ہے کہ تم ہماری اس تعلیم کو اپنی ذات تک محدود نہ رکھو بلکہ اسے دوسروں تک پہنچاؤ اور تم سے سننے والے اور لوگوں کے سامنے اسے بیان کریں یہاں تک کہ ہوتے ہوتے ساری دنیا تک خدا تعالیٰ کا پیغام پہنچ جائے۔ پس خدا کی توحید پر خود عمل کرنا اور اُسے دوسروں تک تلقین و تبلیغ کے ذریعہ پہنچانا ہر مسلمان پر خدا کی طرف سے فرض ہے۔ وہ پیغام کیا ہے؟ وہ یہ ہے کہ خدا احد ہے۔ وہ اکیلا ہے۔ خدائی میں اس کا کوئی شریک نہیں نہ کوئی انسان جیسے عیسیٰ بن مریمؑ اور کرشنا۔ خدا اکیلا ہے اپنی ذات میں بھی اور اپنی صفات میں بھی۔ وہ سب کا خالق اور مالک ہے اُسکے سوا کوئی حقیقی طور پر نہ کوئی پیدا کرنے والا ہے نہ زندگی بخشنے والا نہ زندگی قائم رکھنے والا ہے۔

اللَّهُ الصَّمَدُ: صمد کے معنی ہوتے ہیں جو غنی ہو یعنی کسی کا محتاج نہ ہو۔ مگر کوئی اس سے غنی نہ ہو یعنی کوئی ایسا وجود نہ ہو جو اس کی مدد کے بغیر قائم رہ سکے۔ پس جو شخص اللہ الصمد کہتا ہے وہ اپنے اس ایمان اور یقین کا اقرار کرتا ہے کہ وہ خود اور تمام موجودات اللہ کے بغیر گزارہ نہیں کر سکتیں لیکن خدا سب سے بے نیاز ہے اس کو کسی کی حاجت نہیں نہ کسی مدد کی ضرورت ہے۔ صمد کے معنی ازلی ابدی یعنی ہمیشہ قائم رہنے والے کے بھی ہیں۔ اور یہ بھی کہ وہ بہت شان والا ہے۔ پس جو شخص دل سے خدا کو صمد مانتا ہے وہ اپنے آپ کو بے بس انسان سمجھتے ہوئے ہر وقت ہر کام کے لیے خدا کے حضور دعاؤں میں لگا رہتا ہے اور ہمیشہ عاجزانہ راہوں پر گامزن رہتا ہے۔

لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ: پھر اس بات کے اعلان اور تبلیغ کا حکم دیتا ہے کہ خدا کا نہ کوئی بیٹا ہے نہ باپ ہے۔ نہ وہ کسی کا بیٹا ہے اور نہ اس کا کوئی بیٹا ہے۔ نہ اس کے پہلے کوئی تھا اور نہ اس کے بعد کوئی ہوگا۔ وہ زمان و مکان کی قید سے آزاد ہے۔ ہر مخلوق کی یہ کمزوری ہے کہ وہ ایک خاص وقت اور مقام پر وجود میں آتی ہے۔ پھر ٹوٹ پھوٹ یا کمزوری کا شکار ہوتی ہے اور آخر موت سے ہمکنار ہو جاتی ہے۔ ہر مخلوق کا جس طرح ایک آغاز ہے اُس طرح ایک انجام بھی ہے۔ اس آیت نے اللہ کو مخلوق کی اس کمزوری کے کھوٹ سے بھی خالص کر دیا۔ یہ سورت جس کا نام اخلاص ہے خدا کو مخلوقات کی تمام کمزوریوں سے خالص کرتی ہے۔ ساری کائنات پر نظر دوڑا کر دیکھیں خدا کے سوا ہر چیز کی پیدائش کا کوئی ذریعہ یا سبب ہوتا ہے۔ جسکے نتیجے کے طور پر وہ وجود میں آتی ہے۔ لیکن خدا اس سلسلے سے آزاد ہے۔ **وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ** خدا کا ہمسرا اور اس جیسا اور کوئی ہے ہی نہیں۔ اس کی صفات میں کوئی اور شریک نہیں۔ زندگی، موت، رزق، اولاد، عزت اور ذلت سب خدا کے ہاتھ میں ہے۔ خدا کو کسی چیز سے مشابہت نہیں دی جاسکتی۔ اس جیسی اور کوئی ہستی ہے ہی نہیں۔ بعض لوگ بچے کا نام پیراں دیتے رکھ لیتے ہیں کہ یہ بیٹا پیروں کا دیا ہوا ہے۔ بعض اپنے بزرگوں کو خدا کی صفات دے دیتے ہیں کہ انہوں نے اپنے حکم سے کئی سال کے مردوں کو زندہ کر دیا۔ کئی اپنے نفس پر اتنا بھروسہ کرتے ہیں کہ گویا خدا کی مدد کی ضرورت ہی نہیں۔ کئی لوگ دنیوی اسباب پر اتنا بھروسہ کرتے ہیں کہ گویا وہی ان کے خدا ہوں لیکن خدا فرماتا ہے کہ اے مومنو تم یہ پیغام دنیا کو دیتے چلے جاؤ کہ ہر نفع پہنچانے اور نقصان سے بچانے کی طاقت خدا ہی کو حاصل ہے۔ اُس جیسا اور کوئی وجود دنیا میں نہیں۔ جبکہ دوسرے ہر وجود کی طرح کے اور جو بھی ہیں۔ وہ اکیلا ہے نہ اسکی ذات میں کوئی شریک ہے اور نہ اسکی صفات میں کوئی شریک ہے۔ ہم ہر آن اُس کے محتاج ہیں لیکن وہ کسی کا محتاج نہیں۔ وہ ہمیشہ سے ہے اور ہمیشہ رہے گا۔ اللہ تعالیٰ ہم سب کو اللہ کے اس حکم پر عمل کرتے ہوئے اپنی ذات میں اپنے گھروں میں اور اپنے ملکوں میں خدا کی توحید کے پرچار کی توفیق دے۔ (آمین)

احادیثِ نبوی ﷺ

۱ : **إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ** - ترجمہ: اعمال کا دار و مدار نیتوں پر ہوتا ہے۔ (بخاری)

تشریح: جیسی نیت ہوگی ویسا ہی ثواب ملے گا۔ اگر نیت خدا کے حکم کی اطاعت اور اسکی رضا کا حصول ہوگا اور کسی کام سے بچنے کی نیت خدا کی ناراضگی سے بچنا ہوگا تو یہی تقویٰ ہے۔ اور ایسے شخص کے سارے کام ہی عبادت بن جائیں گے خواہ دین کے ہوں یا دنیا کے۔ اگر نیک کام میں بھی نیت نام و نمود یا کوئی دنیاوی غرض ہوگی تو وہ کام دنیا کے لئے ہوں گے خدا کے لئے نہیں۔ نیز جتنی نیت یا ارادہ بلند ہوگا تو اتنا ہی ترقی کا بھی امکان زیادہ ہوگا۔

۲ : **كَلِمَتَانِ خَفِيفَتَانِ عَلَى اللِّسَانِ ثَقِيلَتَانِ فِي الْمِيزَانِ حَبِيبَتَانِ إِلَى الرَّحْمَنِ سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ** - (بخاری و مسلم)

ترجمہ: دو باتیں ایسی ہیں جو زبان پر تو بالکل ہلکی ہیں مگر (قیامت کے دن) ترازو میں بہت بھاری ہوں گی اور وہ اللہ تعالیٰ کو بہت پسندیدہ ہیں یعنی (۱) سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ (۲) سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ **تشریح:** یعنی میں اللہ کو پاک یقین کرتا ہوں تمام کمزوریوں اور نقائص سے بلکہ اسے ہر کامل تعریف سے مہضف یقین کرتا ہوں یعنی ہر رب ہر چیز پر قادر ہے اور ہر حسن و احسان اور فیض کا سرچشمہ ہے۔ وہ اللہ نہ صرف پاک ہے تمام کمزوریوں سے بلکہ اسکی عظمت اور طاقت نے ذرہ ذرہ اور تمام مخلوقات اور کائنات کو گھیر رکھا ہے۔ اگر خدا کسی کے دل کو اس یقین سے بھر دے تو اسکی ہستی پر انقلاب آجاتا ہے اور وہ گویا ہر آن خدا کو دیکھتا ہے۔ اور نیکیوں کی توفیق پاتا ہے۔

۳ : **مَنْ لَّمْ يَرْحَمْ صَغِيرًا نَا وَلَمْ يَعْرِفْ حَقَّ كَبِيرًا نَا فَلَيْسَ مِنَّا (ابوداؤد)**

ترجمہ: جو ہم میں سے چھوٹوں پر رحم نہ کرے اور ہم میں سے بڑوں کا حق نہ پہچانے وہ ہم میں سے نہیں ہے۔
تشریح: جو شخص اپنے سے چھوٹوں اور کمزوروں پر رحم نہ کرے اور جو عمر، علم، رشتہ اور اپنے سینئر کا احترام نہ کرے وہ صالح مسلمانوں میں شمار نہیں ہوگا۔

۴ : **خَيْرُكُمْ مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ (بخاری)**

ترجمہ: تم میں سے بہتر انسان وہی ہے جو خود قرآن مجید سیکھتا ہے اور پھر اسے دوسروں کو سکھاتا ہے۔
تشریح: قرآن مجید خود محنت اور محبت سے سیکھنا اور پھر اسی جذبہ سے دوسروں کو پڑھانا ایک ایسا صدقہ جاریہ ہے جسکا ثواب زندگی میں بھی اور موت کے بعد بھی پہنچتا رہتا ہے۔ یوں ایسے شخص کے نیک اعمال میں اضافہ ہوتا رہتا ہے جسکی وجہ سے وہ دوسروں سے آگے نکل جاتا ہے۔

۵ : **مَنْ لَّمْ يَشْكُرِ النَّاسَ لَمْ يَشْكُرِ اللَّهَ (ترمذی)**

ترجمہ: جو شخص لوگوں کا شکر ادا نہیں کرتا وہ اللہ تعالیٰ کا شکر ادا نہیں کر سکتا۔
تشریح: مؤمن طبعاً صابر و شاکر ہوتا ہے۔ جس شخص کے دل میں جذبہ احسان مندی ہوتا ہے وہ بندوں کا شکر ادا کرتا ہے اور خدا کا بھی۔

احسان فراموش شخص نہ بندوں کا شکر ادا کرتا ہے اور نہ ہی خدا کے احسانات کو پہچانتا، خدا کی نعمتوں کی قدر کرتا اور اس کا شکر ادا کر سکتا ہے۔ محبت یا کسی کے حسن کی وجہ سے کی جاتی ہے یا اسکے احسان کی وجہ سے۔ اللہ کی صفات کا حسن اسکی مخلوقات میں جھلکتا ہے اور اسکی ان گنت نعمتوں کے بار بار تصور سے خدا کی محبت دل میں پیدا ہوتی ہے۔ لیکن خدا کے احسانات کا شکر کرنے کے لئے ایک شکر گزار دل درکار ہے جبکہ آغاز بندوں کے شکر گزار ہونے سے ہوتا ہے۔

۶ : **الْخَلْقُ عِيَالٌ لِلَّهِ فَاحْبُ الْخَلْقِ إِلَى اللَّهِ مِنْ أَحْسَنَ إِلَى عِيَالِهِ (شعب الایمان)**

ترجمہ : تمام مخلوق اللہ تعالیٰ کا عیال (کنہ) ہے۔ پس انسانوں میں سے اللہ تعالیٰ کو زیادہ پسندیدہ انسان وہ ہے جو اسکے عیال کے ساتھ نیک سلوک کرے۔

تشریح : اللہ رب العالمین ہے اسکی نعمتیں ہر انسان تک پہنچتی ہیں۔ وہ کالے۔ گورے۔ مومن۔ کافر سب کو اپنی رحمانیت کے جلوے دکھاتا ہے۔ مومن کے دل میں چونکہ خدا کی صفات کارنگ ہوتا ہے اس لئے وہ بھی خدا کی ساری مخلوق کے ساتھ اچھا سلوک کرتا ہے۔

۷ : **وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا يُؤُوءُ مِنْ عَبْدٍ حَتَّى يُحِبُّ لِأَخِيهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ (بخاری)**

ترجمہ : مجھے اس ذات کی قسم ہے جسکے قبضہ میں میری جان ہے کہ کوئی شخص مومن نہیں ہو سکتا جب تک وہ اپنے بھائی کے لئے وہی بات پسند نہ کرے جو وہ خود اپنے لئے کرتا ہے۔

تشریح : مومن بہت ہمدرد۔ سچا اور مخلص ہوتا ہے۔ وہ جہاں اپنے لئے اچھی باتیں پسند کرتا ہے اپنے مومن بھائی کے لئے بھی ویسا ہی چاہتا ہے۔ مومن خود غرض اور حاسد نہیں ہوتا۔

۸ : **إِنَّ بَيْنَ الرَّجُلِ وَبَيْنَ الشِّرْكِ وَالْكُفْرِ تَرَكَ الصَّلَاةَ (مسلم)**

ترجمہ : انسان اور شرک و کفر کے درمیان نماز کا چھوڑنا ہی ہے یا یہ کہ نماز کا چھوڑنا انسان کو شرک و کفر کے قریب کر دیتا ہے۔

تشریح : مومن ہر شرک اور کفر کے کام سے بہت دور ہوتا ہے جبکہ نماز کا چھوڑنا انسان کو شرک اور کفر کے قریب اور اسکے بالمقابل توحید اور ایمان سے دور کر دیتا ہے۔ ایک دوسری حدیث کے مطابق جو شخص ایک بھی نماز عمدًا چھوڑے وہ نماز کے حکم کا کافر بن جاتا ہے۔

ملفوظات

پیارے مہدی کی پیاری باتیں

۱ : اللہ تعالیٰ:

” (میں) اپنے ذاتی تجربہ کی بنا پر کہتا ہوں کہ خدا ہے۔ “ (ملفوظات جلد سوم)
 ” ہمارا زندہ جی قیوم خدا ہم سے انسانوں کی طرح باتیں کرتا ہے۔ “ (نسیم دعوت)
 ” خدا میں بے انتہا عجیب قدر میں ہیں۔ خدا میں بے انتہا طاقتیں ہیں۔ خدا میں بے انتہا رحم اور فضل ہے۔ “ (ایام الصلح)
 ” خدا تعالیٰ کا وعدہ ہے کہ جو شخص اسکے دین کی مدد کرے وہ خود اسکا مددگار ہوتا ہے اور اسکی عمر بھی زیادہ کر دیتا ہے۔ “ (البلاغ)

۲ : آنحضرت ﷺ:

” میں ہمیشہ تعجب کی نگاہ سے دیکھتا ہوں کہ یہ عربی نبی جسکا نام محمدؐ ہے (ہزار ہزار درود اور سلام اُس پر) یہ کس عالی مرتبہ کا نبی ہے۔ “ (حقیقہ الوحی)
 ” میرا یہ ذاتی تجربہ ہے کہ آنحضرت ﷺ کی سچے دل سے پیروی کرنا انجام کار انسان کو خدا کا پیارا بنا دیتا ہے۔ “ (حقیقہ الوحی)
 ” اور تمام آدم زادوں کے لئے اب کوئی رسول اور شفیع نہیں مگر محمد مصطفیٰ ﷺ۔ سو تم کوشش کرو کہ سچی محبت اس جاہ و جلال کے نبی کے ساتھ رکھو اور اُس کے غیر کو اسپر کسی نوع کی بڑائی مت دو تا آسمان پر تم نجات یافتہ لکھے جاؤ۔ “ (کشتی نوح)

۳ : قرآن کریم:

” ہمارا یہ ایمان ہے کہ آخری کتاب اور آخری شریعت قرآن ہے۔ “ (ریویو بر مباحثہ بٹالوی و چکڑالوی)
 ” نوع انسان کے لئے رُوئے زمین پر اب کوئی کتاب نہیں مگر قرآن۔ “ (کشتی نوح)
 ” جو لوگ قرآن کو عزت دیں گے وہ آسمان پر عزت پائیں گے۔ “ (کشتی نوح)
 ” میں تمہیں سچ کہتا ہوں کہ جو شخص قرآن کے سات سو حکم میں سے ایک چھوٹے سے حکم کو بھی ٹالتا ہے وہ نجات کا دروازہ اپنے ہاتھ سے اپنے پر بند کرتا ہے۔ “ (کشتی نوح)

۴ : اسلام:

” میں صرف اسلام کو سچا مذہب جانتا ہوں۔ “ (آئینہ کمالات اسلام)
 ” اسلام اس بات کو کہتے ہیں کہ کُلّی خدا کے لئے ہو جانا اور اپنا کچھ باقی نہ رکھنا۔ “ (اسلامی اصول کی فلاسفی)
 ” سو میں تمام دنیا کو خوشخبری دیتا ہوں کہ یہ زندہ خدا اسلام کا خدا ہے۔ “ (تبلیغ رسالت جلد ششم)
 ” دین اسلام میں اکراہ اور جبر نہیں۔ “ (کتاب البریہ)

۵ : مقام مسیح موعودؑ:

” مجھے قسم ہے اس ذات کی جسکے ہاتھ میں میری جان ہے کہ میں خدا تعالیٰ کی طرف سے بھیجا گیا ہوں۔ “ (برکات الدعا)

برائے معیار اول

تاریخ اسلام

اجتماع انصار اللہ۔ معلوماتی سوال و جواب

مرتبہ: محترم خالد سیف اللہ خان صاحب

- سوال نمبر ۱: حضرت محمد ﷺ حضرت ابراہیمؑ کے کس بیٹے کی نسل سے تھے۔ حضرت اسمعیلؑ یا حضرت ائحٰقؑ؟
جواب: حضرت اسمعیلؑ علیہ السلام۔
- سوال نمبر ۲: حضرت اسماعیلؑ کی والدہ کا کیا نام تھا اور وہ کس ملک سے تھیں؟
جواب: حضرت حاجرہ۔ مصری خاتون تھیں۔
- سوال نمبر ۳: آنحضرت ﷺ کی والدہ۔ والد۔ دادا اور پڑدادا کے نام بتائیں۔
جواب: حضرت آمنہ۔ حضرت عبداللہ۔ حضرت عبدالمطلب۔ ہاشم۔
- سوال نمبر ۴: آنحضرت ﷺ کی دو رضاعی والدہ کے نام بتائیں۔
جواب: ثویبہ (ابولہب کی لونڈی) اور حلیمہ۔
- سوال نمبر ۵: حضرت آمنہ کی اس لونڈی کے بارہ میں بتائیں جو آپؐ کو مدنیہ لائیں تھیں جب والدہ کا انتقال مدینہ سے مکہ آتے ہوئے ابوا کے مقام پر ہو گیا تھا۔
جواب: حضرت اُمّ ایمن جنکی بعد میں حضرت خدیجہؓ کے آزاد کردہ غلام زید سے شادی ہوئی جس سے اسامہ بن زید پیدا ہوئے۔
- سوال نمبر ۶: آنحضرت ﷺ کے چوبیسے حضرت خدیجہؓ کے لطن سے پیدا ہوئے ان کے نام بتائیں۔
جواب: بیٹے: قاسم۔ طاہر۔ طیب (عبداللہ)۔ بیٹیاں: زینب۔ رقیہ۔ اُمّ کلثوم اور فاطمہ۔

سوال نمبر ۷: آنحضرت ﷺ کے ابتدائی صحابہ میں سے دس کے نام بتائیں۔

جواب : مندرجہ ذیل اسماء گرامی میں سے کوئی سے دس نام لے لیں : حضرت خدیجہؓ (بیوی)۔ حضرت ابوبکرؓ (دوست)۔ حضرت علیؓ (چچا ابوطالب کے بیٹے)۔ زید بن حارثہؓ (آزاد کردہ غلام)۔ حضرت عثمان بن عفانؓ (تیسرے خلیفہ)۔ عبدالرحمن بن عوفؓ (حضرت عثمان کے داماد)۔ حضرت سعد بن ابی وقاص (بعد میں فاتح عراق و ایران)۔ حضرت زبیر بن العوامؓ (آنحضرت ﷺ کے کزن)۔ پھوپھی صفیہ بنت عبد المطلب کے بیٹے اور حضرت ابوبکرؓ کے داماد)۔ حضرت ابوعبیدہ بن جراحؓ (فاتح شام)۔ حضرت طلحہ بن عبید اللہؓ۔ حضرت سعید بن زیدؓ (حضرت عمرؓ کے چچا زاد بھائی وہ بنوئی)۔ فاطمہ بنت خطابؓ (حضرت عمرؓ کی بہن اور سعید بن زیدؓ کی اہلیہ)۔ حضرت ارقم بن ارقمؓ (جنکا گھر مرکز اسلام بنا)۔ حضرت عبداللہ بن جحشؓ (غیر قریشی)۔ آنحضرت ﷺ کے کزن۔ ام المومنین زینب بنت جحش کے بھائی)۔ حضرت بلال بن رباحؓ (حبشی غلام)۔ حضرت عامر بن فہیرہ (حضرت ابوبکرؓ کے آزاد کردہ غلام جو ہجرت مدینہ میں ساتھ تھے)۔ حضرت ابو زرعقاریؓ (غیر قریشی)۔ حضرت خباب بن ارتؓ (لوہار تھے۔ آزاد شدہ غلام تھے)۔ اسماء بنت ابوبکرؓ (اہلیہ زبیر بن عوامؓ۔ والدہ عبداللہ بن زبیرؓ)۔ حضرت عبیدہ بن حارثہؓ۔ حضرت ابوسلمہ بن عبدالاسد (آنحضرت ﷺ کے رضاعی بھائی تھے اور ام المومنین اُم سلمہ کے پہلے خاوند تھے)۔

سوال نمبر ۸: عشرہ مبشرہ صحابہ کے نام بتائیں۔

جواب : حضرت ابوبکرؓ۔ حضرت عمرؓ۔ حضرت عثمانؓ۔ حضرت علیؓ۔ حضرت عبدالرحمن بن عوفؓ۔ حضرت ابوعبیدہ بن جراحؓ۔ حضرت سعید بن زیدؓ۔ حضرت طلحہؓ۔ حضرت زبیر بن عوامؓ۔ حضرت سعد بن وقاصؓ۔

سوال نمبر ۹: اہمات المومنین کے نام بتائیں۔

جواب : حضرت خدیجہؓ۔ حضرت عائشہؓ۔ حضرت سوڈہؓ۔ حضرت صفہؓ۔ حضرت صفیہؓ۔ حضرت جویریہؓ۔ حضرت میمونہؓ۔ حضرت زینب بنت خدیجہؓ۔ حضرت زینب بنت جحشؓ۔ حضرت ام حبیبہؓ۔ حضرت ام سلمہؓ۔ حضرت ماریہ قبطیہؓ (ام ابراہیم)۔

سوال نمبر ۱۰: جب آنحضرت ﷺ تبلیغ کے لیے طائف گئے تو آپ کے ساتھ کون تھا؟ نیز ان گوروں کے باغ کے مالک کے عیسائی غلام کا نام کیا تھا جس نے اسلام قبول کیا تھا؟

جواب : حضرت زید بن حارثہؓ۔ عداس، نبیواہ کا۔

سوال نمبر ۱۱: ہجرت مدینہ کے وقت آنحضرت ﷺ کے ساتھ کون کون تھا؟

جواب : حضرت ابوبکرؓ اور اُن کا آزاد کردہ غلام عامر بن فہیرہ اور ایک غیر مسلم گائیڈ۔

سوال نمبر ۱۲: جنگ بدر کب ہوئی۔ اس میں مکہ کے کتنے سپاہی مارے گئے۔ ان میں سے چھ سرداروں کا نام بتائیں۔

جواب : دوسرے سال ہجری میں جنگ بدر ہوئی۔ اس میں ۷۰ مکہ کی فوج کے سپاہی مارے گئے۔ جن میں ۲۴ سردار تھے۔ جن میں سے چھ بڑے بڑے تھے: ابو جہل۔ عبد الجحتر ی۔ اُمیہ بن خلف (بلال کا سابق مالک)۔ عقبہ۔ شیبہ اور ولید۔

سوال نمبر ۱۳: جنگ خندق (جنگ احزاب) میں دشمن کی تعداد کتنی تھی اور مسلمانوں نے اپنا دفاع کیسے کیا؟

جواب : تقریباً ۲۴۰۰۰ (چوبیس ہزار)۔ حضرت سلمان فارسی کے مشورہ پر خندق کھود کر دفاع کیا۔

سوال نمبر ۱۴: خندق کھودتے وقت ایک پتھر توڑنے کیلئے جب تین ضربات لگائیں تو ہر ضرب کی چنگاری میں آپؐ کو مستقبل کی فتوحات کی خبر دی گئی۔ جس پر آپؐ نے اللہ اکبر کہا۔ وہ نظارے کیا تھے؟

جواب: ایک دفعہ آپؐ کو مملکت شام کی چابیاں دی گئیں اور آپؐ کو سرخ رنگ کے محلات دکھائے گئے۔ دوسری بار مملکت ایران کی چابیاں دی گئیں اور آپؐ کو مدائن کے سفید محلات دکھائے گئے۔ تیسری بار آپؐ کو یمن کی چابیاں دی گئیں اور صنعا کے دروازے دکھائے گئے۔

سوال نمبر ۱۵: جنگ خندق کے دوران کھانے میں برکت پڑنے کے معجزہ کا واقعہ بیان کریں۔

جواب: جب جابر بن عبد اللہؓ نے آپؐ کو سخت بھوک کی تکلیف میں دیکھا تو گھر جا کر ایک بکری ذبح کی اور کچھ جو کا آنا تھا۔ آنحضرت ﷺ کو کھانے کی دعوت دی۔ آپؐ نے فرمایا میرے آنے تک ہنڈیا کا ڈھکنا نہ اٹھایا جائے اور روٹیاں پکانی شروع نہ کی جائیں۔ آپؐ نے ۱۰۰۰ امہاجر و انصار کو دعوت میں شریک کر لیا۔ سب نے سیر ہو کر کھانا کھایا اور ابھی برتن ابل رہا تھا اور گندھا ہوا آنا ختم نہیں ہوا تھا۔

سوال نمبر ۱۶: جنگ خندق کے دوران اللہ نے آپؐ کو اطلاع دی کہ دشمن گروہ (احزاب) منتشر ہو گئے ہیں۔ آپؐ نے کس صحابی کو پتہ کرنے کے لیے بھیجا؟

جواب: حضرت حذیفہ بن یمانؓ۔

سوال نمبر ۱۷: صلح حدیبیہ کب ہوئی اور قرآن نے اسے کیا کہا ہے؟

جواب: یہ کفار مکہ کے ساتھ چھ ہجری میں ہوئی تھی۔ اللہ تعالیٰ نے اسے فَتْحًا مُبِينًا کھلم کھلی فتح قرار دیا ہے۔

سوال نمبر ۱۸: کس پارٹی نے صلح حدیبیہ کا معاہدہ توڑا تھا اور کیسے؟

جواب: صلح حدیبیہ کے مطابق مسلمان اور مکہ والے دونوں دوسرے قبیلوں کو حلیف بنانے میں آزاد تھے اور دستور کے مطابق کسی کے حلیف پر حملہ اس پر حملہ سمجھا جاتا تھا۔ قبیلہ بکر مکہ والوں کے ساتھ اور خزاعہ مسلمانوں کے حلیف تھے۔ ان کے درمیان جھگڑا ہوا اور بکر نے مکہ والوں کی مدد سے اچانک خزاعہ قبیلہ پر حملہ کر دیا۔ وہ آنحضرت ﷺ سے امداد کے طالب ہوئے تو آنحضرت ﷺ نے فرمایا: میں تمہاری اسی طرح حفاظت کروں گا جس طرح اپنی۔ چنانچہ آپؐ نے دس ہزار صحابہ کے ساتھ مکہ پر حملہ کیا اور بغیر جنگ کے فتح کر لیا۔

سوال نمبر ۱۹: آنحضرت ﷺ کا وصال کب ہوا؟

جواب: آنحضرت ﷺ کی تاریخ وصال ۱۲: ربیع الاول ۱۳: ہجری بمطابق ۲۶ مئی ۶۳۲ء ہے۔

برائے معیار اول

تاریخ احمدیت

معلوماتی سوال و جواب

مرتبہ: محترم خالد سیف اللہ خان صاحب

سوال نمبر ۲۰: حضرت مسیح موعودؑ کے جد امجد حاجی برلاس کی نسل میں سے تھے جو سمرقند کے امیر تیمور کا چچا تھا۔ وہ لاہور سے ۷۰ میل کے فاصلہ پر بس گئے تھے۔ یہ قصبہ کنہوں نے آباد کیا تھا اور اس کا کیا نام رکھا گیا تھا؟

جواب: وسط ایشیا کے اس سردار کا نام جو فارسی الاصل تھا مرزا ہادی بیگ تھا۔ انہوں نے ۱۵۳۰ء میں جو قصبہ بسایا تھا اس کا نام اسلام پور قاضی رکھا گیا تھا جو وقت کے ساتھ قاضی ماجھی۔ قاضیاں اور پھر قادیان بن گیا۔

سوال نمبر ۲۱: حضرت مسیح موعودؑ کے والدین، بھائی اور دادا کا کیا نام تھا؟

جواب: والد مرزا غلام مرتضیٰ صاحب، والدہ چراغ بی بی صاحبہ، بھائی مرزا غلام قادر صاحب اور دادا مرزا عطاء محمد صاحب۔

سوال نمبر ۲۲: حضرت مسیح موعودؑ کس تاریخ کو پیدا ہوئے اور اس سال کے اردگرد کون سے اہم واقعات ہوئے؟

جواب: آپ ۱۳ فروری ۱۸۳۵ء کو پیدا ہوئے۔ ۱۸۳۱ء میں تیرہویں صدی کے مجدد حضرت سید احمد شہید بریلوی سکھوں سے لڑتے ہوئے بالاکوٹ میں شہید ہوئے۔ ۱۸۳۵ء میں لدھیانہ میں پہلا عیسائی مشن پنجاب میں کھولا گیا۔ یہ وہی مقام تھا جہاں حضرت مسیح موعودؑ نے ۱۸۸۹ء میں پہلی بیعت لی۔ ۱۸۳۹ء میں انگریزوں نے پنجاب فتح کر لیا اور انگریزی حکومت میں شامل کر لیا۔

سوال نمبر ۲۳: حضرت مسیح موعودؑ نے پہلی بیعت کب اور کہاں لی۔ اس روز کتنے نیک لوگوں نے بیعت کی اور سب سے پہلے بیعت کرنے والے کون تھے؟

جواب: ۲۳ مارچ ۱۸۸۹ء بمقام لدھیانہ۔ ۴۰ افراد نے بیعت کی۔ سب سے پہلے بیعت کرنے والے حکیم مولوی نور الدینؒ تھے۔

سوال نمبر ۲۴: حضرت مسیح موعودؑ نے پسر موعود (مصلح موعود) کی پیشگوئی کب کی اور آپؑ کب پیدا ہوئے؟

جواب: پیشگوئی مصلح موعود ۲۲ مارچ ۱۸۸۶ء میں کی گئی اور حضرت مرزا محمود احمدؒ ۱۲ جنوری ۱۸۸۹ء کو پیدا ہوئے۔

سوال نمبر ۲۵ : کس سال اور کونسی کتاب میں حضرت مسیح موعودؑ نے مسیح موعود اور مہدی ہونے کا دعویٰ فرمایا؟
جواب : فتح اسلام - تاریخ اشاعت ۱۸۹۰ء -

سوال نمبر ۲۶ : حضرت مسیح موعودؑ نے کس سال یہ اعلان کیا کہ عیسیٰؑ قرآن پاک کے مطابق طبعی وفات پانچے ہیں۔ اسی سال پہلا جلسہ سالانہ بھی ہوا۔ اس میں کتنے افراد شریک ہوئے؟
جواب : ۱۸۹۱ء میں۔ ۷۰ افراد جلسہ پر آئے۔

سوال نمبر ۲۷ : قادیان میں پہلا پریس کب جاری ہوا۔ اس کا نام کیا تھا۔ جو پہلی کتاب چھپی اس کا نام کیا تھا اور اس میں کیا خاص پیغام تھا؟
جواب : ریاض ہند پریس قادیان میں جاری ہوا۔ ۱۸۹۲ء میں پہلی کتاب جو اس نے شائع کی وہ آئینہ کمالات اسلام تھی اور اس میں ملکہ وکٹوریہ آف انگلستان کو اسلام قبول کرنے کی دعوت دی تھی۔

سوال نمبر ۲۸ : حضرت مسیح موعودؑ نے کس سال ایک عیسائی پادری سے تحریری مناظرہ کیا تھا۔ وہ کس کتاب میں چھپا تھا۔ پادری کا نام کیا تھا؟
جواب : ۱۸۹۳ء میں پادری عبداللہ آتھم سے تحریری مناظرہ ہوا تھا جو کتاب ”جنگ مقدس“ میں چھپا تھا۔

سوال نمبر ۲۹ : آنحضرت ﷺ نے جو چاند و سورج گرہن کی پیشگوئی بطور امام مہدی کے نشان کے کی تھی وہ کب پوری ہوئی؟
جواب : ۱۳ رمضان کو چاند گرہن اور ۲۸ رمضان کو سورج گرہن ۱۸۹۳ء میں لگا جو اگلے سال انہیں تاریخوں میں مغربی دنیا میں دہرایا گیا۔

سوال نمبر ۳۰ : حضرت مسیح موعودؑ نے کس کتاب میں یہ ثابت کیا کہ عربی تمام زبانوں کی ماں ہے؟
جواب : ”مِنَ الرَّحْمٰن“ کتاب میں۔

سوال نمبر ۳۱ : حضرت مسیح موعودؑ کس سال ڈیرہ باباناک حضرت بابا نانک کا چولہہ دیکھنے گئے تھے۔ اس پر کیا لکھا ہوا پایا گیا اور اسکی کیا اہمیت تھی؟
جواب : یہ سفر آپ نے ۱۸۹۵ء میں کیا تھا۔ چولہہ پر عربی زبان میں قرآن کریم کی کئی آیات لکھی ہوئی تھیں جن میں تھا کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں اور اسلام سچا مذہب ہے۔ بابا جی چولہہ پہن کر دعا کرتے تھے جس کی وجہ سے سکھ اسکا بہت احترام کرتے ہیں۔ چولہہ ثابت کرتا ہے کہ بابا نانک اسلام کو سچا مذہب سمجھتے تھے ورنہ اسکو کبھی نہ پہننے۔

سوال نمبر ۳۲ : مذاہب کانفرنس لاہور میں کب ہوئی تھی۔ اپنی اپنی مذہبی کتابوں سے کن سوالوں کے جواب دینے تھے اور کونسی کتاب میں حضرت مسیح موعودؑ کا مضمون چھپا ہوا ہے جو اس میں پڑھا گیا تھا؟

جواب : دسمبر ۱۸۹۶ء میں یہ جلسہ لاہور میں ہوا تھا۔ اسلامی اصول کی فلاسفی میں چھپا ہوا ہے جس میں ان سوالوں کے جوابات قرآن کی رو سے دیئے گئے ہیں۔ ”انسان کی جسمانی اخلاقی اور روحانی حالتیں، انسان کی زندگی کے بعد کی حالت، انسان کی پیدائش کی غرض اور وہ کس طرح پوری ہو سکتی ہے، اعمال کا اثر دنیا و آخرت میں، علم و معرفت کے ذرائع کیا ہیں۔“

سوال ۳۳ : حضرت مسیح موعودؑ نے ایک بد زبان ہندو لیڈر جو آنحضرتؐ کی شان میں گستاخی کیا کرتا تھا چھ سال کے عرصہ میں مرنے کی خبر دی تھی۔ وہ کون تھا اور یہ پیشگوئی کب پوری ہوئی تھی؟

جواب : پنڈت لکھرام۔ ۶ مارچ ۱۸۹۷ء کو عید کے اگلے روز پیشگوئی کے مطابق مارا گیا تھا۔ قاتل کا آج تک پتہ نہ چل سکا۔

سوال نمبر ۳۴: حضرت مسیح موعودؑ نے لڑکوں کے لیے قادیان میں ایک اسکول جاری کیا تھا۔ یہ کب قائم ہوا۔ اس کا نام کیا تھا؟
جواب: تعلیم السلام ہائی اسکول قادیان۔ ۱۸۹۸ء میں قائم ہوا۔

سوال نمبر ۳۵: حضرت مسیح موعودؑ نے کب اور کونسی کتاب میں یہ ثابت کیا کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام صلیب پر فوت نہیں ہوئے؟
جواب: ”مسیح ہندوستان میں“۔ شائع ہوئی ۱۸۹۹ء میں۔

سوال نمبر ۳۶: خدا کے حکم کے موافق حضرت مسیح موعودؑ نے زبانی عربی میں جو تقریر ارشاد فرمائی وہ کس موقع پر کب آپ نے کی اور کس نام سے چھپی ہوئی ہے؟
جواب: خدا کا یہ نشان ۱۱ اپریل ۱۹۰۰ء کو عید الاضحیٰ کے روز ظاہر ہوا۔ خطبہ الہامیہ کے نام سے مشہور ہے۔

سوال نمبر ۳۷: حضرت سید عبداللطیفؒ کب قادیان حضرت مسیح موعودؑ کی زیارت کے لیے آئے۔ آپ کب شہید ہوئے اور کونسی کتاب میں حضرت مسیح موعودؑ نے واقعات شہادت بیان فرمائے؟
جواب: خواست افغانستان سے قادیان ۱۹۰۲ء میں آئے۔ آپ کو مرتد قرار دے کر شاہ افغانستان کے حکم سے کابل میں کمرنگ زمین میں گاڑ کر پتھر مار مار کر شہید کر دیا گیا۔ یہ واقعہ جسکے نتیجے میں کابل کی زمین خدا کی نظر سے گر گئی ۱۴ جولائی ۱۹۰۳ء کو پیش آیا۔ کتاب کا نام جس میں یہ واقعات بیان ہوئے ہیں ”تذکرۃ الشہادتین“ ہے۔

سوال نمبر ۳۸: حضرت مسیح موعود علیہ السلام نے کس سال وصیت کا نظام جاری فرمایا اور اسکے لئے کونسا رسالہ تصنیف فرمایا؟
جواب: ”الوصیت“ ۱۹۰۵ء میں تصنیف فرمایا اور اسی سال بہشتی مقبرہ قادیان کی بنیاد رکھی۔

سوال نمبر ۳۹: ڈاکٹر الیگزینڈر ڈوئی امریکہ کا جھوٹا مدعی نبوت جس نے اسلام کو ختم کرنے کا اعلان کیا تھا وہ کس سال حضرت مسیح موعودؑ کے مباہلہ کے نتیجے میں مرا؟
جواب: ڈاکٹر ڈوئی امریکہ کے زائن شہر کا تھا۔ اس نے ۱۹۰۰ء کے آغاز میں نبی ہونے کا دعویٰ کیا۔ حضرت مسیح موعودؑ نے اسے مباہلہ کا خط ۸ اگست ۱۹۰۲ء کو بھیجا اور وہ مباہلہ کے نتیجے میں ۹ مارچ ۱۹۰۷ء کو بہت ذلت اور فاجحہ کے بعد فوت ہو گیا۔ مغربی دنیا کے لئے یہ ایک عظیم نشان تھا۔

سوال نمبر ۴۰: حضرت مسیح موعودؑ کو اپنے قرب وفات کے جواہرات ہوئے ان میں سے کچھ بیان کریں۔
جواب: دسمبر ۱۹۰۷ء کو الہام ہوا: ”جرام کہ وقت تو نزدیک رسید“ (خوشی و خرمی سے چل کہ تیرا وقت قریب آگیا)۔ ستائیس کو ایک واقعہ (ہمارے متعلق)۔

پھر مئی ۱۹۰۸ء میں الہامات ہوئے: ”الرَّحِيلُ ثُمَّ الرَّحِيلُ“ (کوچ کا وقت آگیا ہاں کوچ کا وقت آگیا)۔ ڈرومت مومنوں۔
تکلیہ بر عمر ناپائیدار (ناپائیدار عمر پر پھر وسہ مت کر)۔

”الرَّحِيلُ ثُمَّ الرَّحِيلُ وَالْمَوْتُ قَرِيبٌ“ (اب کوچ کا وقت آگیا۔ ہاں کوچ کا وقت آگیا اور موت قریب ہے) یہ آخری الہام ۲۰ مئی ۱۹۰۸ء کو ہوا اور آپ ۲۶ مئی ۱۹۰۸ء کو وصال فرمائے۔ اِنَّا لِلّٰهِ وَاِنَّا اِلَيْهِ رَاجِعُونَ۔

